# EL BIEN PUBLICO

"NUESTRA VICTORIA ES NUESTRA FE" (S. Juan 5, 4)

Año LXVI — Montevideo, Jueves 17 de Agosto de 1944 — Núm. 20.426


# DESTACADA ACTUACION DE LAS FUERZAS FRANCESAS DEL INTERIOR

**LONDRES, 16 (United). — El primer comunicado expedido por el Cuartel General de las Fuerzas Francesas del Interior F F I, mandadas por el General Koening, revela que un destacamento blindado está interviniendo en la batalla de Bretaña, donde se apoderó de la localidad de Erdeben, situada directamente al noroeste de Vannes, y dió muerte a 65 alemanes haciendo además 140 prisioneros.**

Otros grupos de resistencia — dice el comunicado— encerraron mil quinientos alemanes en Palm pol, mientras que en la Alta Saboya, los maquis han iniciado un levantamiento general atacando a las guarniciones germanas y pocas horas después se han apoderado de las ciudades de San Luain y de Cruselles.

El movimiento empezó a las 4 de la madrugada.

El General Koening agrega que sus fuerzas —no dan tregua al enemigo", al cual están acosando en toda Francia.

Por su parte, el cuartel supremo de las fuerzas expedicionarias aliadas, en su 5.o comunicado periódico sobre los patriotas franceses, dice que estas fuerzas entraron en varias localidades bretonas y tomaron otros 4 por asalto.

La captura de esas localidades fué anunciada en los comunicados expedidos la semana pasada por los círculos autorizados franceses de Londres. Según informaciones de la UNITED PRESS, procedentes de la frontera francosuiza llegados por vías de Bernu, el alzamiento de los maquis en la Alta Saboya, tiene por objeto ayudar a las tropas aliadas que han desembarcado en el sur de Francia.

El comunicado periódico del Cuartel Supremo Aliado, informa que la guarnición alemana de Motiers, ciudad situada al sureste de Rennes fué aniquilada en la encarnizada lucha, y agrega que en todo el sur y centro de Francia está recrudeciendo la resistencia.

Las tropas del General Koening, cuyo número se eleva ahora a más de medio millón de hombres armados, que cuentan con el apoyo de algunas unidades de artillería blindada, parece que están causando estragos en todos los sectores y coordinando sus acciones con las de las fuerzas aliadas que marchan hacia París, desde el oeste y el sur.

A su vez, el comunicado del Comandante en Jefe de las F. F. I. dice que un grupo de sus tropas especializadas en actos de sabotaje destruyó completamente un depósito de municiones en Roche - Crobon en la región de Indre y Loire.

También informa que los alemanes toman represalias contra los franceses, habiendo incendiado las localidades rurales de Mont - Sauche y Planche, en el distrito de Nierve, en venganza de un ataque efectuado por las F.F.I. contra un convoy alemán en esa zona.

El texto del comunicado periódico del comando supremo aliado, que lleva el número 5, dice lo siguiente:

"En Bretaña, las fuerzas francesas del interior han operado en estrecha cooperación con las demás fuerzas aliadas

Las fuerzas de resistencia entraron en las localidades de Sizun, St. Bleyben, Chateaunef, Coray y Doarnenex. Se tomaron varios centenares de prisioneros en las inmediaciones de Paimpol, donde 1.500 alemanes fueron rodeados por dichas fuerzas de resistencia.

En Quimper se apresó también grandes cantidades de material de guerra y numerosos prisioneros. Más al este fué aniquilada en furiosa lucha la guarnición alemana de Montiers, ciudad situada al sureste de Rennes. En el centro y sur de Francia se ha reavivado la acción de resistencia.

Se están librando muchas pequeñas acciones de hostigamiento en las que el enemigo está experimentando creciente número de bajas.

Se mantienen los cortes en las líneas férreas y están siendo completamente desorganizadas las vías de comunicación del enemigo.

En Saboya, las fuerzas de resistencia francesas obligaron a retroceder hacia Italia a la guarnición alemana que ocupaba la ciudad de Tarantaise. Estas tropas entraron en contacto con los grupos de patriotas italianos y maquis franceses de la frontera, se están rindiendo.

La guarnición alemana de Bou Saint Maurice, ha sido destruída. Las F.F.I. que operan en las inmediaciones de Gax han derribado un avión alemán, siendo el 6.o que han destruído.

En el norte de Francia, las F. F.I. incendiaron 400.000 galones de petróleo.

DESERCIONES NAZIS

MADRID, 16. (United). — Las últimas informaciones recibidas de París indican que los principales colaboracionistas se ocultaron o salieron de la ciudad, a la que los alemanes impusieron un régimen férreo, sin poder impedir, empero, esporádicos tiroteos con la población.

Las mujeres se muestran especialmente agresivas con los germanos, a quienes vejan de palabra, cantan la Marsellesa y vitorean al general Le Clerc, comandante de la división francesa que opera en la Normandía.

Otras noticias llegadas de la frontera señalan que en el sur y sudeste de Francia, las deserciones son cada vez más frecuentes entre los polacos, checoslovacos, italianos, croatas y rusos que forman en las filas alemanas.

Esos elementos huyen con todo su equipo y municiones para incorporarse a las brigadas de "maquis". La desorganización de los servicios Públicos en París es completa.

## Creciente Descontento En los Balcanes

*ANGORA 16 (United) — Siguen llegando a Turquía, indicios de creciente descontento en los Balcanes, asegurándose que el Parlamento búlgaro ha sido convocado a sesión extraordinaria y que ha llegado a Angora un emisario búlgaro para hacer ofertas de paz. Entre otros ofrecimientos de dicho político, figuraría la de la dimisión del Primer Ministro de Hungría, Doeme Sztojay, para que este se aparte de la lucha. La primera información ha sido confirmada en parte por la radiotelefonía alemana al comunicar que el Parlamento búlgaro se reunirá mañana en sesión extraordinaria, mientras que el segundo rumor coincide con la llegada a esta de Stoyche Moshanov, ex-Presidente del Parlamento búlgaro, y a los círculos bien informados se asegura que trajo condiciones definitivas bajo las cuales Bulgaria se retiraría de la guerra.*

*En otros círculos de esta capital se dice también que el Primer Ministro de Hungría renunció el domingo anterior y se añade que explicó su renuncia afirmando que no podía continuar en el cargo por serle imposible unificar el criterio de todos los partidos políticos.*

# Sangrienta Lucha Libran en Sandomir

**MOSCU, jueves 17 (United). — Sangrienta lucha cuerpo a cuerpo se está librando en Sandomir, bastión germano situado a 184 kilómetros al Sur de Varsovia, sobre la margen occidental del Vístula. Por otra parte, se ha revelado que el primer ejército de la Rusia Blanca, al mando del general Rokossovski, había penetrado en Osuff, situada 10 kilómetros al noroeste de Praga, el gran** suburbio industrial de Varsovia, pero luego se vió obligado a evacuar esa plaza debido a los vigorosos contraataques alemanes al este de la capital polaca, aún cuando los rusos rechazaron otros contragolpes de los alemanes.

Sandomir, es el centro de la cabecera de puente soviética sobre el Vístula, en donde las tropas germanas han estado atacando en un esfuerzo por contener el avance ruso sobre Cracovia, llave de la Silesia alemana. Después de flanquear la ciudad, hace varios días, los tanques e infantería del primer ejército ucraniano del mariscal Koneff quebraron el miércoles las defensas exteriores de Sandomir y penetraron en la ciudad. El comunicado soviético no menciona el nuevo contraataque germano al oeste de Sandomir, pero se sabe que las tropas rusas alcanzaron y ocuparon varias ciudades y aldeas en la cabecera de puente de 4 kms. de ancho. Los alemanes al reforzar el centro de gravedad de la batalla por la Prusia Oriental desde Miriampol, sudoeste de Lituania hasta Raseiniun en la Lituania Central, lanzaron importantes refuerzos en este último sector, vigorizando sus ataques en un esfuerzo general para reconquistar la iniciativa en la línea de batalla.

Raisenianun, se ha transformado en el punto focal del conflicto, después del fracaso experimentado por los alemanes en los costosos contraataques emprendidos contra Miriampol en donde el enemigo se vió obligado a abandonar los intentos para desalojar las fuerzas de Cherniakovsky.

Un despacho enviado por el comentarista militar del diario "Estrella Roja" de Moscú, expresa que Raisenian, empalme estratégico de 6 carreteras principales que dominan las comunicaciones laterales que se extienden en una vasta zona de este frente, es punto fundamental de la gran batalla que aumentó en violencia. El comando alemán prosigue en su doble empeño de eliminar la embestida soviética hacia Memel y cortar el corredor de la línea exterior de las fuerzas de Bagramian que envuelven a las tropas germanas del general Lindemann en Letonia y Estonia, restableciendo así las comunicaciones terrestres con las fuerzas sitiadas.

Todas las informaciones indican que el general Cherniakovsky, ha maniobrado hábilmente para contener los golpes de las fuerzas acorazadas alemanas, las cuales han debido pagar un elevado tributo, y mantener el control de la situación. La violencia de los contraataques alemanes puede deducirse del solo hecho de que las posiciones soviéticas de Faisenial, fueron atacadas por dos divisiones de infantería alemanas apoyadas por un centenar de tanques, aún cuando fracasaron en su empeño. Maniobras semejantes se repitieron con idénticos resultados a lo largo de todo este frente, destacándose la eficaz acción de los tanques y aviones de asalto soviéticos que contrarrestaron el movimiento de los alemanes, obligándolos a retroceder hasta sus posiciones iniciales. De acuerdo con el diario "Estrella Roja", los repelidos ataques de los alemanes, dieron por resultado ocupación de un pueblo de ... lado por los soviéticos el cual fué poco después reconquistado por los tanques rusos que incluso mejoraron sus posiciones en este subsector.

En los suburbios inmediatos al distrito de Praga, en Varsovia, las embestidas en masa de los alemanes fueron infructuosas, pues, Rokossovsky, enfrentó las olas sucesivas de unidades blindadas, granaderos de la guardia e infantería de asalto, eliminando una parte de las formaciones que habían introducido en sus posiciones. Varios centenares de kms. al sur de Varsovia, las fuerzas de Rokossovsky, batallando por mantener la cabecera en la margen occidental del Vístula, desbarataron los ataques de fuertes concentraciones alemanas de refresco, ganando algún terreno al este de Sandomir. Aún cuando la batalla en las estribaciones de los Cárpatos cuesta ya a los alemanes y a los húngaros más de 170.000 muertos y prisioneros, las tropas del eje, lograron reunir las necesarias reservas para lanzar una serie de ataques contra las formaciones del mariscal Koven, sin resultados. La situación general del frente no ha cambiado substancialmente, señalándose una fase de estabilización, excepto en el sector correspondiente al sudeste de Lituania, en donde el general Massennikoff, continúa obligando a retroceder a las tropas del general Lindemann, a lo largo de la carretera y ferrocarril de Pskov a Talli.

PARTE RUSO

MOSCU, jueves 17 (United).— El alto comando soviético emitió el siguiente comunicado de medianoche: "Nuestras tropas, al norte y noroeste de Petsery, continuaron su avance y tomaron más de 70 poblaciones, inclusive Varla, Rapine, Kirmshi, Pesestte Sukhara, Partsy, Alacula, Selva Mentskula, Erastveri, Suridi y la estación ferroviaria de Veriom.

Al sudoeste de Shaula, nuestras tropas rechazaron con éxito, un ataque hecho con tanques de infantería del enemigo.

En el este de Praga, nuestras tropas librando batallas con el enemigo rechazaron sus ataques, que fueron realizados por poderosas fuerzas de infantería y de tanques.

Después de tenaz lucha, nuestras tropas evacuaron la localidad de Ossuv. También al noroeste de Sandomir nuestras fuerzas libraron con éxito batallas para ampliar la cabecera de puente de la margen izquierda del Vístula y ocuparon varias poblaciones.

Nuestras tropas irrumpieron en Sandomir, donde combaten en las calles. En los otros sectores del frente, no hubo cambios de importancia. Ayer nuestras tropas destruyeron o inutilizaron 118 tanques alemanes, y derribaron 60 aeroplanos".

## Churchill Visitó Córcega

ROMA, 13. (United). — Winston Churchill visitó Córcega el 14 de este mes y luego siguió en destructor inglés, para presenciar los desembarcos en el sur de Francia.

# Se Anunció Que Cannes Fué Liberada

LONDRES, 16. (United). — La radio Francia anunció que, según informaciones de los corresponsales aliados, Cannes fué liberada.

PROFUNDA PENETRACION

ROMA, 16. (United). — Decenas de miles de combatientes franceses y norteamericanos penetraron tierra adentro desde las playas de La Riviera Francesa en un frente de 65 kilómetros contra una esporádica resistencia del enemigo, amenazando flanquear y quizás rodear completamente la gran base militar de Tolón.

Un profundo secreto, motivado por razones militares, rodea a los detalles relativos a las acometidas aliadas hacia el interior entre Cannes y Tolón y el segundo comunicado del general Maitland Wilson dice únicamente que "nuestras operaciones en la costa meridional de Francia siguen desarrollándose de acuerdo con los planes previstos".

Se cree que algunas fuerzas invasoras terrestres han establecido ya enlace con las tropas paracaidistas y aero-transportadas británicas y norteamericanas que descendieron en la retaguardia de las defensas costeras alemanas para una ofensiva hacia el norte a lo largo del valle del Ródano en dirección a Lyon y París. Tanto las fuerzas navales como las aéreas siguen depositando tropas en la costa del sur de Francia, sobre las numerosas cabeceras de puente establecidas, algunas de las cuales se hallan a 45 kilómetros o menos, de Tolón. Caravanas de planeadores, algunas de ellas de 160 a 240 kilómetros de extensión llevan refuerzos por aire, mientras la marina proporciona un virtual puente de buques entre la costa y los puertos de embarques de las fuerzas de invasión.

Las informaciones oficiales de la marina dicen que si bien son pocas las noticias concretas de que se dispone acerca del desarrollo de las operaciones en la nueva zona de asalto, el establecimiento y expansión de las cabeceras de puente por las flotas militares y mercantes aliadas prosigue sin mayores tropiezos. Agregan que el estado del tiempo sigue siendo bueno y que contingentes de refuerzos, con todas sus armas, transportes mecánicos, víveres y demás equipos son desembarcados rápidamente, desarrollándose esta tarea continuamente, tanto de día como de noche. Los despachos del frente calculan en decenas de miles la cantidad de combatientes desembarcados en las primeras doce horas de la nueva invasión y dicen que los tanques y la artillería móvil avanzan ya tierra adentro sobre un frente de 65 kilómetros.

El alto comando ha revelado que una fuerza ocupó Cap Negre, a 45 kilómetros al este de Tolón, mientras una información no confirmada, de la radioemisora Atlantic, dice que otras tropas cortaron la carretera Marsella-Cannes cerca de Hyres, localidad situada a 15 kilómetros al este de Tolón y que establecieron contacto con tropas paracaidistas a 19 kilómetros más allá del camino.

Un aviador tripulante de un bombardero Liberator, informó haber visto a tropas aliadas, esta mañana, asaltar la playa cerca de Frejus, a 16 kms. al sudoeste de Cannes, después de un bombardeo aeronaval. Según manifestaciones "las embarcaciones de desembarco evolucionaban a unas seis millas de la costa cuando comenzamos nuestra operación. Luego avanzaron velozmente distribuyéndose al norte y al sur del objetivo, que era la carretera de Frejus. Los buques de guerra comenzaron a hacer fuego contra posiciones de la localidad tan pronto como comenzaron a desembarcar las tropas".

A este respecto cabe recordar que la radioemisora de París anunció que se está combatiendo violentamente a ambos lados del río Argents, que desemboca en el Mediterráneo al oeste de Frejus.

La prensa londinense reproduce esta mañana versiones radiotelefónicas de Roma según las cuales los buques Liberty están realizando operaciones de descarga en Cannes mismo, pero esto parece prematuro. Voceros aliados dicen que los desembarcos se realizaron en numerosos puntos entre Niza y Saint Raphael, y despachos del frente, así como manifestaciones de pilotos de reconocimiento, coinciden en que las primeras fases de la invasión se desarrollan sin hallar gran resistencia en la mayoría de los puntos, aunque una información indica que se halla cierta oposición en las cabeceras de puente más orientales, en dirección a Cannes, donde los bombarderos y cañoneos continuaron mucho después de haber cesado en otros parajes.

Se informa entretanto que las pérdidas son "extraordinariamente leves" y según se anuncia en una cabecera de puente solo hubo seis heridos y ninguno de ellos de gravedad.

# SE HA INICIADO EL ATAQUE CULMINANTE CONTRA FALAISE

**FRENTE DE NOMANDIA, 16 (United). — Se ha iniciado el ataque culminante contra Falaise, en circunstancias en que los canadienses dominan firmemente los cruces del camino a Caen, a poco más de un kilómetro hacia el Norte y se encuentran también al Este de la ciudad. Tomada Falaise, se estrechará la vía de escape alemana, que tiene 8 a 10 kilómetros, cuanto más. En el flanco derecho de los canadienses, los británicos que operan en dirección al Sur han tomado a Trepel, localidad situada a 8 kilómetros al Oeste de Cossesville, que está a 10 al Oeste de Noren L'Abbaye; cruzaron el río Moireau y tomaron el villorrio de Berjou, a un kilómetro y medio al Sur del río y a 5 al Este de Condé.**

Otras formaciones tomaron a Vassy y comenzaron a patrullar en dirección al Este, a 3 y 4 kilómetros de Condé, pero sin entrar en contacto con los alemanes, que parecen retirarse todo lo rápidamente que les permite su hostigado medio de transporte.

Probablemente estas fuerzas de infantería nazis son la última concentración en el Oeste europeo, pues hay 6 u ocho divisiones empeñadas en la batalla de la orilla Este del Vístula y los alrededores de Varsovia.

Los norteamericanos aventajaron a los británicos en el avance hasta Trinchebray, y los últimos torcieron hacia el Este dirigiéndose a Montsecret

SANGRIENTA LUCHA

LONDRES, 16 (United). — Tanques e infantería aliados cierran rápidamente los últimos tramos del corredor de retirada del bolsón de Normandía, que ha quedado reducido a 10 kilómetros o menos, mientras las fuerzas canadienses intensifican el asalto a Falaise, que ha sido neutralizada ya como centor de comunicaciones para el enemigo y cuya caída se considera inminente.

Una sangrienta lucha se desarrolla en todo el perímetro del bolsón dentro del cual se halla el séptimo ejército alemán, a medida que las fuerzas acorazadas acrecientan su ya intensa presión contra las mermadas divisiones de Von Kluge, pero las informaciones del frente indican que la resistencia germana está comenzando a quebrantarse bajo la lluvia de bombas y granadas que incesantemente caen sobre sus posiciones.

Los nazis se rinden por centenares y según declaraciones de



Gral. ALEXANDER PACH. — Dirige las fuerzas terrestres de invasión en Francia

...oficial, los canadienses tomaron más de 3.000 prisioneros, solamente en el sector de Falaise, en las últimas 30 horas.

En esferas allegadas al alto comando aliado se cree que sólo una porción relativamente pequeña de los cien mil alemanes que originariamente se hallaban en el bolsón, ha podido retirarse, a pesar de que las informaciones del frente circuladas ayer, decían que aproximadamente la mitad de las 12 divisiones alemanas había logrado irrumpir por el corredor de retirada hacia el oeste.

En dichas esferas se indica que por lo menos de 50.000 a 60.000 alemanes están condenados a la muerte o la rendición, aunque se admite que pequeños grupos de infantería pueden haberse filtrado a través de la brecha, que se va estrechando por momentos.

El general Eisenhower que se encuentra ahora en el frente de batalla para dirigir las fases finales de la batalla de aniquilación, ha lanzado más infantería, artillería y formaciones acorazadas a la batalla, las cuales concentran su acción contra la parte occidental del bolsón, mientras los canadienses y el tercer ejército norteamericano, a las órdenes del general Patton, presionan en el extremo oriental.

Las fuerzas canadienses avanzando casi dos kilómetros ocuparon alturas dominantes, desde las cuales su artillería puede operar contra la mayor parte de las carreteras de la zona de Falaise.

Estas tropas se dedican también a realizar operaciones de limpieza en los alrededores de esa localidad.

AUDAZ MANIOBRA

LONDRES 16 (United). — El Estado Mayor alemán informó el miércoles que las fuerzas de tanques que comanda el General Patton se han abierto paso hasta Dreux a 56 kms. de París en un rápido avance central, sobre un frente de 150 kms. dejando atrás derrotadas a las tropas de lo que queda del 70 ejército alemán envuelto en la trampa de Falaise. Informaciones que llegan del frente dicen que el ejército de Patton ha liquidado a 70.000 hombres del 7.o ejército germano entre muertos, heridos y prisioneros y tropas copadas en Bretaña durante el sensacional avance realizado desde Avranches.

Si las referencias germanas que se reciben son verídicas significarían que el General Patton ha iniciado una arriesgada maniobra para poner término a la batalla de París y quizás a la de gran parte de Francia en pocos días. Enérgicas formaciones blindadas germanas lucharon con extrema violencia en las calles de Falaise y Argentan durante la noche del miércoles, con el propósito de abrir una ruta de escape a la trampa de Normandía mientras el perímetro sitiado va cediendo ante la incesante presión aliada.

Patrulla aliadas entraron en Flers y en Conde, puntos fortificados ubicados dentro de la zona situada, que ahora solo tiene unos 140 kms. de circunsferencia.

Con referencia a la mencionada trampa aliada en Falaise se dice que los aliados infligen una derrota al séptimo ejército alemán, pero que no se pretende su aniquilamiento. Eso vendrá, tal vez más tarde".

Los alemanes concentraron los elementos de varias divisiones blindadas en la zona de Argentan con el propósito de impedir la acción de la pinza al sur, al parecer con ponderable éxito.

En la zona norte, donde se encuentra la zona más poblada, se lucha en las calles intensamente.

## *Fué Reanudado el Tráfico Aéreo a Través de la Cordillera*

MENDOZA, 16. (United). — Quedó reanudado el tránsito aéreo a través de la cordillera. El temporal de nieve y viento que azotaba la zona desde varios días atrás, amainó considerablemente y ello permitió que salieran de esta hacia Chile, los aviones que hacen el servicio regular de pasajeros y correspondencia entre ambos países.

# Dreux, Principal Objetivo Aliado

**LONDRES, 16 (United). — Las radio germanas han informado, de acuerdo con noticias suministradas por las fuentes más autorizadas, —el alto comando germano—, las columnas de tanques aliados posiblemente bajo el mando del general Patton, estaban avanzando esta noche desde Le Mans en dirección a París, desplegadas sobre un amplio frente, y habrían llegado ya a Dreux, ciudad que en línea recta dista unos 56 kilómetros de la capital de Francia.**

El alto comando alemán, en su informe complementario, dice que la nueva acometida se desarrolla abarcando un "amplio frente y fué lanzada después de haber reunido poderosas formaciones al Este del río Sarthe. El ataque, que es apoyado por grandes escuadrillas de bombarderos, se ha extendido lo suficiente como para encerrar en el arco de avance a las ciudades de Chartres y Dreuyx, distantes entre sí unos 32 kilómetros, las cuales constituirían los principales objetivos inmediatos de dichas fuerzas.

Según el parte alemán se está va combatiendo furiosamente en Dreux, pero el comentarista de la agencia oficial alemana D.N.B Alex Schmalfuss, había anunciado anteriormente que las fuerzas de reconocimiento norteamericanas estaban trabadas en lucha con las defensas germanas que protegen a Chartres, ciudad que está a 70 kilómetros de París, por buena carretera. Si estas informaciones son verdaderas y no una mera tentativa de obtener noticias sobre el paradero de las tropas aliadas, en vista de la destrucción de las comunicaciones germanas, significarían que las columnas aliadas han llegado a menos de 72 kilómetros de la capital francesa sobre un frente de 32 kilómetros.

Jean H. Paquis, comentarista militar de Radio París, explicó el avance aliado desde Bretaña en estos términos: "Debido a que los norteamericanos no pudieron cerrar la tenaza tendida en torno del séptimo ejército alemán, su comando decidió proseguir hacia el este y, por consiguiente, reanudar la marcha en dirección a la capital.

"Los aliados — agregó — mantienen bajo estricto secreto esta nueva operación la que es dirigida por el general Patton".

Los alemanes sostienen que los aliados han experimentado pérdidas considerables en tanques y otros vehículos de guerra, lo que indicaría que se trata de una acometida en gran escala de fuerzas blindadas.

El comando germano también ha informado que los aliados emprendieron simultáneamente operaciones de reconocimiento con tanques, por el sur y sureste de Le Mans, en dirección a Tours y Orleans, lo que revela la elasticidad dada por los norteamericanos a su nuevo avance.

La desorientación de los alemanes en cuanto a los propósitos y dirección de las acometidas aliadas se hizo patente en la transmisión del comentarista Schmalfuss, quien dijo que "la movilidad constante del frente hace imposible mencionar localidades, pues el desarrollo de las operaciones puede tomar muy diversas direcciones".

Por su parte el capitán Luwig Sertorius, comentarista de radio Berlín, dijo que la operación de desligamiento que realizan las tropas alemanas desde el oeste del Orne superior, se está desarrollando de acuerdo con los planes trazados, teniendo como eje de este movimiento a las ciudades de Falaise y Argentán. El tamaño de esta especie de bolsón, —agrega— ha disminuído ya considerablemente".

Los próximos días y aun quizás las próximas horas constituirán para las tropas alemanas una severa prueba".

Al mismo tiempo la D. N. B. anunció que Saint Malo cayó anoche en poder del enemigo, si bien agregó que todavía no ha terminado la lucha por la posesión de dicha ciudad. "Los defensores de esa ciudadela, que ha estado constantemente bajo el fuego de la artillería aliada, todavía estaban combatiendo hoy como en los días anteriores y han conseguido contener todos los ataques. Las baterías de costas alemanas han infligido pérdidas notablemente elevadas al enemigo. Estas baterías han participado incesante y eficazmente en las operaciones de tierra a pesar de estar expuesta día y noche, a los terribles bombardeos de poderosas formaciones aéreas enemigas".

PREVENCION EN PARIS

LONDRES 16 (United) — Según el "Daily Herald" los guerrilleros franceses, auxiliados por miles de soldados paracaidistas aliados han ocupado Marsella y la guarnición alemana se ha retirado a Tolón.

El diario agrega que de la misma fuente no oficial se sabe que Cannes y Niza han sido ocupadas por los aliados y que las tropas avanzadas francesas marchan a través de Mónaco hacia la frontera italiana.

Por otra parte un despacho digno de crédito de la frontera franco española señala que el alto comando alemán ha dispuesto la inmediata evacuación de todos los puestos de mando alemanes en París, excepto los comandos de acción de retaguardia y destrucciones.

La información agrega que aun cuando no se han registrado choques en París, las calles están llenas de sacos de arena, barricadas y alambradas, inclusive en las plazas de La Concordia y de La Opera en prevención de un posible levantamiento popular.

Se asegura, asimismo que los alemanes han comenzado a volar los depósitos del oeste del Sena. En las calles de París hay escasísimo tráfico prácticamente reducido a los caminos y coches militares alemanes, que se dirigen al Oeste. Se cree que el Cuartel General del Gral. Von Kluge ha quedado establecido en Metz,

## *Fué Arrestado el Ex Alcalde de Leipzig*

LONDRES, 16 (United). — El "News Chronicle" informa que una radio belga transmitió que el ex alcalde de Leipzig, Dr. Karl Goerdaler, acusado de haber estado complicado en el complot contra Hitler, ha sido arrestado.

## *Crisis en el Gabinete Búlgaro*

ANGORA, 16. (United). — Según las informaciones suministradas en círculos diplomáticos, el Primer Ministro Húngaro, Sr. Eztojav, renunció el 13 del corriente, pero el gabinete continuó en funciones, mientras se soluciona la crisis, actuando interinamente al frente del mismo, el titular de Hacienda, Remenyi Schneller.

Laszlo Bardossy, Primer Ministro en la época en que Hungría declaró la guerra a los aliados, está tratando de formar nuevo gabinete con mayoría pro nazi, pero sin incluir al partido oficialista. Bardossy, es de inclinación nazi y no pertenece a ningún partido.

# TERRIBLE BOMBARDEO AL REICH

*LONDRES 16 (United) — Oficialmente se dió el siguiente comunicado: Más de mil fortalezas volantes y Liberators pertenecientes a la octava fuerza aérea norteamericana bombardearon hoy, con buenos resultados los objetivos militares e industriales de la Alemania Central, en prosecución de su ofensiva aérea diurna que se prolonga por espacio de veintidós días.*

*"Los blancos atacados hoy son la fábrica de aviación de Dessau, en Magdeburgo, la planta de refinería petrolífera de Kothen, en Zeitz, las plantas aeronáuticas de Bothen y Magdeburgo, la fábrica de equipos neumáticos de Sekeuditz y el depósito de Halle, tal vez el más importante de Alemania. Además fué también atacada la fábrica de carbonización y refinamiento de petróleo de Delitzsch, la refinería de Rositz y la gran base aérea de la Luftwaffe de Halberstadt.*

*La mayoría de estos objetivos fueron atacados anteriormente por las fuerzas de bombardeo estratégico norteamericanas y las plantas de petróleo sintético y refinerías habían reiniciado la producción después de los rudos golpes asestados anteriormente por las flotas aéreas aliadas, que habían logrado paralizar la fabricación de combustible.*

*Sin embargo los ataques contra Scheuditz, Rositz y Delitzch fueron los primeros cumplidos por la octava fuerza aérea contra estos objetivos.*

*El informe suministrado por los pilotos que participaron en la incursión señala que los alemanes opusieron gran resistencia mediante las grandes concentraciones de baterías antiaéreas establecidas en torno a estas vitalísimas industrias del Reich. También hicieron su aparición los cazas de la defensa alemana, los cuales trataron de romper las formaciones de bombarderos, particularmente en las regiones de Hannover y Eisenach. Pero las fuertes escoltas de cazas que protegían a los de la octava fuerza aérea se trabaron en lucha con los aviones de combate alemanes destruyendo a 32 de ellos.*

*"En el vuelo de retorno los cazas de la escolta destruyeron veintitrés locomotoras y más de cien vagones ferroviarios.*

*Según el anuncio del alto comando de aviación no regresaron a sus bases veintitrés bombarderos y tres cazas".*

*LONDRES 16 (United) — Las autoridades de la aviación británica, en su informe de hoy, en el que dicen que fué atacada por aire Alemania, anuncian que entre los objetivos atacados, figuran el depósito para equipos de aviación de Delitesch, uno de los más importantes de Alemania, los talleres de montaje de bombarderos de Schkeuditz y Halle, las fábricas de aviones de Magdeburgo, Dessaun y Kothen, las fábricas de combustible sintético de Zeitz, Bohlen y Magdeburgo, la planta de carbonización y refinamiento de petróleo en Rossitz y la base aérea de Halberstadt.*

*Todos los objetivos atacados hoy, se encuentran en la Alemania Central en la zona Magdeburgo-Leipzig.*

*ACCION SOBRE VARSOVIA*

*LONDRES 16 (United) — Una pequeña formación de aviones aliados desafiando la acción alemana en un vuelo de más de 1.400 kilómetros a través de Europa, para acudir en socorro de los patriotas del general Bors, arrojaron armas y municiones sobre la capital polaca, donde la intensidad de lucha parece estar decreciendo tras una violenta batalla de cinco días en el sector septentrional.*

*En un anuncio que rinde homenaje a esos pilotos aliados, el General Bors revela que la primera ayuda del exterior ha llegado a Varsovia, pero agrega que ese auxilio no es en modo alguno adecuado. Dice el mensaje que "la Varsovia combatiente envía a los heroicos aviadores palabras de gratitud y aprecio añadiendo: "Nos inclinamos ante los tripulantes que dieron su vida".*

*En esferas responsables de esta capital se cree que son polacos los pilotos que acudieron en auxilio de los patriotas de Varsovia, pues hace algunos días aviadores de esa nacionalidad solicitaron autorización para llevar armas y municiones a aquellos.*

*Las noticias enviadas por el general Bors dicen que la intensidad de la lucha disminuyó ayer en el sector septentrional de la capital donde las fuerzas patriotas se hallan empeñadas en recia batalla, desde hace cinco días, por la posesión de la parte vieja de la ciudad.*

*Agregan que la situación no ha variado en los demás sectores de la ciudad. Los patriotas siguen conservando el edificio del Ayuntamiento y dominan el valle Volska que corre de oeste a este.*

## Alrededor DEL MUNDO

● ACLARACION DEL GOBIERNO ARGENTINO. — La Secretaría de la Presidencia de la Nación dió un comunicado desmintiendo la versión según la cual se expropiarían capitales argentinos y extranjeros arraigados en el país, : cional o legal.

● FALLECIO EL MARISCAL MICHELL. — El Mariscal del Aire Sir William Mitchell, comandante del cuerpo de adiestramiento aéreo de Londres, falleció anoche repentinamente como consecuencia de un ataque cardíaco.

El Sr. William fué uno de los primeros oficiales británicos que se dedicaron a la aviación.

● CONTINUAN LOS "ROBOTS" — Ayer al atardecer llegaron por tandas las bombas voladoras alemanas ,en una serie de violentos ataques contra el sur de Inglaterra.

● RENUNCIO EL PRIMER MINISTRO HUNGARO. — En círculos diplomáticos se informó que el primer ministro húngaro renunció el 13 del corriente continuando en función el gabinete. El titular de Hacienda pasó al frente del gabinete interinamente.

● DESESPERADA SITUACION DE POLACOS. — Mensajes recibidos de la organización clandestina de resistencia, dicen que se les están agotando las provisiones y el agua a los liberadores polacos de Varsovia, amenazando más gravemente que nunca su empresa.

El general Bors comunica que todos los tanques están ... que la población tiene que sacar agua en balde de los pozos o recurrir a sus reservas particulares.

● CONFERENCIA EN RIO DE JANEIRO. — Inauguróse hoy en el Palacio Tiradente la segunda reunión panamericana de Consulta sobre Geografía y Cartografía, siendo su presidente el Ministro de Trabajo, Sr. Alejandro Marcondes, en representación del Presidente de la República.

● LA ESPOSA DE MIHAILOVITCH. — Noticias llegadas clandestinamente desde Varsovia, dicen que la esposa del general Mihailovitch ha muerto en el campo de concentración alemán de Oswiecim.

Recuérdase que había sido tomada como rehen por los alemanes en 1941, y que los nazis quisieron utilizarla como prenda para acordar la paz con el jefe chetnik, quien se negó a ello.

● MIL AVIONES ATACAN. — Anuncian las autoridades de la aviación norteamericana que más de mil aviones de bombardeo, con muy fuerte escolta de cazas, atacaron fábricas de aeroplanos y motores, refinerías de petróleo y aeródromos en Alemania en el día de la fecha.

● CAE UN INVICTO EN RIO DE JANEIRO. — La mayor emoción deportiva de la semana fué proporcionada por la derrota de "Internacional" de Porto Alegre. El club gaucho, que no había sido derrotado desde hace 50 partidos consecutivos, jugó el domingo con el Club "Gremio", el cual hace 18 años que no conseguía una victoria sobre "Internacional".

● EN PIE DE GUERRA. — La Dieta japonesa se reunirá el 15 de setiembre para colocar al país "en pie de guerra completo y absoluto, a fin de resolver los nuevos problemas que han surgido", según anunció radio Tokio.

## *Bulgaria Abandonaría La Guerra*

ANGORA 16. (United). — Llegó anoche a esta capital procedente de Sofía, el ex Presidente del Parlamento Búlgaro, Señor Satoyche Moshanov.

Ostensiblemente el viajero ha venido a Turquía en viaje de negocios, pero de fuente fidedigna, se sabe que trae consigo condiciones concretas mediante las cuales Bulgaria abandonaría la guerra

## *Fué Atacada la Base De Halmahera*

CUARTEL GENERAL ALIADO EN EL PACIFICO SUDOESTE, 17 (United). — Oficialmente anuncióse que los bombarderos pesados y medianos hicieron impactos en objetivos de la base de Halmahera, en las Indias Orientales Holandesas durante el ataque del martes, sin que encontrasen oposición. Durante esas operaciones fueron destruídos 11 aviones nipones en tierra. También fué hundido un pequeño transporte cerca de la isla. Los bombarderos pesados atacaron el martes el aeródromo de Nueva Guinea, en la costa noroeste, sin encontrar oposición.

# PONCE DE LEON & DUTRA

## IMPORTACION HOLANDO-ARGENTINO

150 VAQUILLONAS p.p.p., de 3 años, servidas, criadas por "La Martona", Adela Carabassa de Pando y "La América" de R. Méndez Gonçálves. 10 TOROS, de 20 a 24 meses, de la Cabaña "Orion" y de la Estancia "El Trío" de J. Campion.

SE REMATARAN EN MELILLA EN AGOSTO

(Próximamente fijaremos fecha)

La Selección de

## "LOS CERROS DE SAN JUAN"

180 TOROS Hereford y Durham, pedigrée inscripto, incluidos 40 PADRES DE CABAÑA. Gran parte inmunizados c/Tristeza.

Se rematará en MELILLA el 31 de AGOSTO

La Tradicional

## FERIA DE REPRODUCTORES EN MELILLA

Se realizará este año el 4 de Setiembre. Rogamos enviar pedigrées y demás detalles y antecedentes, antes del 15 de Agosto, fecha en que cerraremos el Catálogo.

PONCE DE LEON & DUTRA

Av. Gral. RONDEAU 1908 — MONTEVIDEO

Uruguayos y extranjeros, al unisono, debemos luchar contra el enemigo invisible!

# NOTAS RURALES

NUESTRAS CABAÑAS

## "El Daca" de Mercedes

ENTRE los notables reproductores que desfilarán el próximo sábado 26 del corriente mes en la Gran Exposición de Ganadería organizada en su local del Prado por la Asociación Rural del Uruguay, destacaremos en esta nota los productos que presentará al certamen la Estancia "El Dacá" de la raza Aberdeen Angus, la campeona desde hace un cuarto de siglo de los grandes Concursos de Carnicería del importante mercado inglés de Smithfield.

El gran establecimiento ganadero de Soriano, en las proximidades de Mercedes, que dirige el señor Carlos Algorta Camuso, se viene distinguiendo desde hace muchos años en la explotación de los Aberdeen Angus, habiendo conquistado en repetidas ocasiones los más altos premios, que les han permitido a sus excelentes reproductores ostentar la roseta tricolor de grandes campeones de la raza.

Los ejemplares que desfilarán en las pistas del Prado este año y cuyas excelentes corrientes de sangre damos al pie, serán un fiel exponente de la selección que se ofrecerá al interés de la demanda en esa raza que tiene su principal asiento en los Condados del Nordeste de Escocia y que se ha ido imponiendo en los centros más importantes de la ganadería universal.

En Norte América, donde hace algo más de medio siglo el Aberdeen Angus era casi desconocido, se puede decir que hoy alcanza cifras tan importantes como las del Hereford.

La Estancia "El Dacá" presentará sólo tres productos en la Exposición de Campeonatos de Ganadería, todos ellos de alto pedigrée y gran preparación. Son los que siguen:

RAZA ABERDEN ANGUS (Machos) —

Encantador 322, nacido el 7|9|43, hijo de Encantador Mora 427 y de Regina Taitu 123.

Encantador 332, nacido el 5|10|42, hijo de Encantador Mora 427 y Regina Taitu 145.

Hembras —

Morena 331, nacida el 3|10|43, hija de Encantador 427 y de Regina Taitu 174.

## Sobre Orientación en los Métodos de la Producción, Habló a los Periodistas el Ministro de G. y Agricultura

En una conferencia de prensa realizada ayer, en el Ministerio de Ganadería y Agricultura ... [illegible]

## EL BIEN PUBLICO

## LAS OPERACIONES DE AYER EN LA BOLSA

[illegible]

## Perspectivas Para Las Lanas

[illegible]

## TABLADA DE SUINOS

[illegible]

## El Nacional Adquiere Las Reducidas Entradas De Haciendas en Tablada

[illegible]

## El Recorrido de los Omnibus 150 y 151

[illegible]

## Ing. Santiago A. Calcagno

## Sociedad Anónima Financiera y Comercial J. R. WILLIAMS

## BANCO HIPOTECARIO DEL URUGUAY

## FOSARA, S. A.

## CARLOS M. CANTOS

[illegible]



UNA GRAN INICIATIVA DEL PODER EJECUTIVO

# Protección a la Familia

HACE pocos días, desde este mismo lugar, señalamos y comentamos como se merecía, una acertada resolución del Poder Ejecutivo, por la que, entendiendo como juez de alzada en la vía administrativa, dejaba sin efecto un permiso para instalar en un barrio familiar de nuestra ciudad, uno de esos lugares infames conocidos bajo la eufemista denominación de "casa de huéspedes".

Debemos hacernos eco, ahora, de una gran iniciativa de este Poder del Estado, por el cual se entra en la vía de la protección del núcleo familiar.

El señor Presidente de la República acaba de someter a la consideración de su Gabinete, un proyecto por el cual — en síntesis— se establece:

1) El matrimonio civil se efectuará gratuitamente en todo el País.

2) Las personas indigentes recibirán, en el acto civil, una prima equivalente a un mes del salario mínimo rural. Esto, para quienes se hallen radicados en el Interior.

3) Los patronos que se nieguen a tomar obreros o empleados casados, o los despidieren por haber contraído o disponerse a contraer matrimonio, serán castigados de acuerdo con el art. 228 del Código Penal.

4) Por cada hijo de matrimonio los padres recibirán una prima de veinte pesos.

5) El Estado proporcionará a los niños en edad escolar —hijos de padres necesitados— calzado y abrigos, así como delantales para concurrir a la escuela.

5) Por los hijos mayores de 12 años, analfabetos, se entregará un subsidio mensual de tres pesos, durante un año, siempre que asistan puntualmente a la escuela.

6) Se proyecta, además, proteger la situación de la familia, en caso de fallecimiento de uno de los cónyuges, a fin de evitar que los pequeños recursos que se hubiesen invertido en modestas explotaciones granjeras, se disgreguen por las reclamaciones de algún heredero impaciente o incomprensivo.

En el aspecto que nos interesa destacar —porque tiene otros—, la proposición del doctor Amézaga, contiene los puntos que se acaban de consignar.

Frente a ella, no podemos menos que decir que estamos ante una trascendental iniciativa.

Se entra por los caminos que nunca debieron abandonarse. Proteger a la familia, es deber primordial del Estado. Aunque se haya repetido un millón de veces, es preciso decirlo una vez más: la familia es la célula social. Si ella no se fortalece, la sociedad se extingue.

El proyecto que empieza a considerar el Poder Ejecutivo, por feliz iniciativa del Presidente de la República, traduce un propósito decidido de andar por el único camino que asegura la integridad de la nación.

Lo que es más, y mejor debe destacarse, es que el doctor Amézaga enfoca el asunto desde un punto de vista eminentemente práctico. Se socorre, se facilita, se suministra, se auxilia, con medios materiales efectivos. Y todo se hace sin alardes demagógicos y con un real afán de hacer las cosas bien.

Ante esta iniciativa, debemos felicitarnos, porque se indica con ello que se ha empezado a comprender y valorar, en su exacta medida, la importancia de un problema que ha recibido más soluciones en el papel que en los hechos.

La realidad nacional clama por medidas de la naturaleza de éstas que se proyectan.

Pero, eso sí, creemos que la practicidad y, sobre todo, la efectividad de este proyecto, debe ir más allá, porque no sea cosa que ocurra como con nuestra política de salud pública: que por un lado se invierten millones en hospitales, médicos y remedios, y por otro se fomenta, con una política de facilidades, la proliferación de despachos de bebidas donde nuestro hombre de trabajo deja sus "reales" que debe administrar bien para no hacer tan dura sus condiciones de vida, perjudicándose su salud física y moral.

De ahí que, junto con estas iniciativas que, por lo demás, han de presentar, desde luego, dificultades financieras de entidad, pero nunca insuperables, ha de irse a una política revisionista a fondo en materia de juegos, de alcoholismo, de higiene, etc., a fin de no esterilizar lo que, por otra vía, se construye con plausible afán de mejoramiento social y con sacrificio de la economía nacional.

Repetimos: estamos ante una gran iniciativa del doctor Amézaga, quien se hace acreedor a los plácemes de nuestra sociedad.

LA INFORMACION EXTRANJERA

# El Complejo Problema de Yugoeslavia

[illegible]

## El Desfile Militar del 25 de Agosto

Con motivo de celebrarse un nuevo aniversario de la Declaratoria de la Florida, la Marina, el Ejército, las Aeronáuticas Militar y Naval, así como un contingente de Reservistas, desfilarán ante el pueblo y las altas autoridades de la Nación.

La marcha de las tropas por la Avda. 18 de Julio, se iniciará a la hora 14 y 30 partiendo de la Plaza Independencia, hallándose el Palco Oficial situado en la conjunción de las Avenidas Agraciada y 18 de Julio.

El pueblo podrá apreciar, en esta oportunidad, nuevo material recientemente adquirido para nuestras fuerzas armadas.

Otros detalles de esta ceremonia patriótica serán dados a conocer ulteriormente.

## En el 94.° Aniversario De la Muerte del General San Martín

[illegible]

## El Nombramiento de una Comisión Parlamentaria

[illegible]

## Sobre Construcción de Bases Aeronavales

[illegible]

CICLO RADIAL SOBRE ENSEÑANZA CATOLICA

# El Monopolio Laico de los Recursos Oficiales

*En la trasmisión radial de anoche, de la serie de conferencias que organizan las autoridades de la Acción Católica, se abordó el tema: "El monopolio laico de los recursos oficiales" en los siguientes términos:*

La absorción total que la escuela laica hace de los recursos destinados a la enseñanza es sin duda alguna la mayor dificultad económica que se opone a la realización de nuestro ideal de católicos y que al decir de los excelentísimos señores Obispos es: "Escuela católica para todos los hijos de familia católica y para los hijos de aquellos padres que la deseen".

El problema de la libertad de enseñanza en nuestra escuela oficial, es de proyecciones futuras inconmensurables y por ende un problema digno de estudio consciente y desapasionado.

Continuando este ciclo de charlas, analicemos hoy la faz económica y sus consecuencias frente a los derechos de la familia.

Atribuimos al Estado el deber de velar por la instrucción pública y le reconocemos el derecho de proteger y promover toda noble iniciativa que propenda al perfeccionamiento espiritual del individuo; pero no incluimos entre sus derechos el de embarcar la enseñanza oficial en una orientación filosófica determinada.

Aceptado esto, preguntamos: ¿Está en su derecho el Estado cuando destina a la escuela laica el total de los recursos que percibe mediante un impuesto destinado a la instrucción pública que pagan por igual todos los padres del País?

Diríamos sí, si pudiéramos aceptar a la escuela laica como escuela que contempla todos los credos y todas las doctrinas filosóficas.

Pero ¿es el laicismo una doctrina ... [illegible]

... ción del primero y en el cual el maestro hace las veces de padre.

Siendo la función del maestro tan importante, todo jefe de familia, ha de cuidar, por ese mismo derecho que habíamos dicho le asiste, de la elección del maestro y de la escuela. Ha de estudiar programas y personas, en una palabra ha de tratar que las enseñanzas recibidas por el niño en la escuela, no estén reñidas con las que recibe en su casa; de lo contrario su tierna psicología infantil indiferente al principio a esa falta de conexión entre las dos enseñanzas, irá despertando poco a poco a la realidad y fatalmente primará en él la influencia de uno de sus dos educadores siempre en desmedro y desprestigio del otro.

EL HOGAR Y LA ESCUELA—

Nos causa pena decirlo, pero no sería extraño que la mayor parte de las veces, primara en el niño la influencia laicista de la escuela que lo irá apartando de las prácticas y creencias religiosas de su hogar, para conducirlo por la senda del naturalismo sin Dios, cuya "moral es producto del tiempo y del lugar, o del momento en que se encuentra la evolución social.

Prácticamente nuestro padre católico ha de enfrentarse con este problema y darle una solución acomodada a su condición de tal, sin poder tener en cuenta para nada su contribución a la enseñanza oficial. Su deseo sería poder enviar su hijo a una escuela donde encontrara ese mismo calor de hogar cristiano que él tan celosamente le proporciona en su casa, con o sin gran cúmulo de conocimientos de pedagogía y psicología infantil, pero sí con un gran amor de padre.

Ansía para su niño una escuela que complemente la formación que él le da; una escuela que le enseñe las verdades eternas de ... [illegible]

SECCION DOCUMENTAL

# Encíclica "Divino Afflante Spiritu" Sobre la Biblia

IX

[illegible]

PIO PAPA XII.

## Palabras del Sumo Pontífice Sobre el Futuro de Francia

[illegible]

## El Arzobispo de Nueva York Visita el Frente Italiano

[illegible]

# Exhortación y Decreto del Excmo. Señor Arzobispo

NOS, el Dr. Dn. ANTONIO MARIA BARBIERI, POR LA GRACIA DE DIOS Y DE LA SEDE APOSTOLICA, ARZOBISPO DE MONTEVIDEO.

Al Venerable Cabildo Metropolitano, al Clero Secular y Regular, a las Comunidades Religiosas, Asociaciones piadosas, Miembros de Acción Católica y fieles en general, salud y bendición en el Señor.

Como hemos tenido ocasión de anunciarlo oportunamente, durante los días que van desde el 8 al 12 de Noviembre próximo, se realizará en la histórica ciudad de Melo el primer Congreso Eucarístico Diocesano.

Acercándose la fecha de tan magno acontecimiento, volvemos a exhortaros, amadísimos hijos, a uniros en la plegaria y en la devoción eucarística a nuestros hermanos de la Diócesis de Florida y Melo.

Hemos de considerar ese Congreso como nuestro, dado que participaremos de todos los bienes espirituales que en esa oportunidad Dios nuestro Señor derramará sobre nuestra patria.

Es así que hemos resuelto disponer como efectivamente disponemos que en todos los Templos de nuestra jurisdicción se celebre un acto eucarístico según determinen los Sres. Curas Párrocos o Rectores de los mismos, en adhesión al primer Congreso Eucarístico de Melo.

Además, pedimos a nuestros amados feligreses quieran acompañarNos en la devota peregrinación que, Dios mediante, haremos para asistir a aquellas magnas jornadas.

La organización de esta peregrinación la hemos confiado, en su parte administrativa, a la Empresa C.E.V.I., a la que deben dirigirse los interesados.

Con el objeto de prestigiar estos actos, nombramos la siguiente Comisión de Honor: Muy Iltre. Sr. Canónigo Dr. David Giordano, Dr. Joaquín Secco Ylla, Dr. Juan Vicente Chiarino, Dr. Roberto Viola, Dr. Román Lezama Muñoz, Ing. Luis Madueño Loriente, Arq. Luis García Pardo, Sra. Renée U. G. de Artagaveytia, Srta. María Martha Ferrés, Sr. Jorge González Albistur, Srta. Elvira Alvarez, Sr. Daniel Ferrés, Dr. César Luis Aguiar, Dr. José Gorosito Tanco, Dr. Ignacio Zorrilla de San Martín, Sra. Adela Urioste de Giúdice, Sra. Azucena D. de D'Auría, Sra. Gertrudis F. de Aguirre, Sra. Felipa Maisterra de Verdaguer, Sra. Esperanza Sánchez de Hontou, Sra. Siria P. de Patiño, Sra. Elvira Salvo de Romay, Sr. Anastasio Santa Cruz, Sra. Lola García de Borzone, Sr. Julio Verdaguer Couto, Sra. Beatriz Rospide de Rospide, Sr. Segundo León, Sra. Ernestina Terra Mujica, Sra. Elena B. de Freitas, Srta. Jacinta Blocona, Srta. Maruja Larraburu, Srta. Victoria Jauna, Sr. Gerardo Gutiérrez, Srta. Celestia Alicia Carrasco, Srta. Adela Cáceres, Sr. Pedro Villamil Muñoz, Srta. Mercedes Aguiar Coronel, Sr. José Mª. Arrillaga Herrán y Srta. Sobeida Rodríguez.

Dados en Montevideo, a los catorce días del mes de agosto del año del Señor mil novecientos cuarenta y cuatro.

✝ ANTONIO MARIA BARBIERI,
Arzobispo de Montevideo.

Por mandato de Su Excia. Revma.

Omar Mangado,
Secretario General.

PARLAMENTARIAS

# LA C. DE DIPUTADOS APROBO EL PROYECTO SOBRE AYUDANTIAS Y DIRECCIONES ESCOLARES

## También fueron sancionados el que regula la transferencia de embarcaciones y el del Carnet de Trabajo y la modificación del art. 7.° del C. Rural

Bajo la presidencia del doctor Lussich, se reunió ayer la Cámara de Diputados, con otra nutrida orden del día. Se trataron diversos asuntos previos y se hicieron exposiciones sobre iniciativas varias, tanto en la hora previa como en la reglamentaria.

De los asuntos de la orden del día se votaron: Ayudantías y Direcciones Escolares y Transferen- ... [illegible]

... proyecto por el que se crean direcciones y ayudantías escolares, con la creación de los recursos necesarios.

El Sr. Cutinella, en nombre de la Comisión de Instrucción Pública, aconseja la aprobación del proyecto, con las enmiendas hechas por el Senado, ya que urge sancionar el mismo, por la proximidad del plazo en que los ... [illegible]

## De Sol a Sol

## APARICION

[illegible]

# Viñetas del Día

[illegible]

# El Gran Espectáculo de Teatro Quinteriano

## Se Realizará el 8 de Setiembre

● SOUPPER FROID EN LO DE SAENZ NARBONDO.

Motivó una nota social de proporciones muy brillantes el soupper froid que la señorita Ivonne Saenz Narbondo ofreció anoche en la residencia de sus padres.

Asistieron a esta fiesta las siguientes señoritas:

HA QUEDADO fijado para el próximo 8 de setiembre a las 18 y 30 horas en el Teatro 18 de Julio el gran espectáculo de evocación del Teatro Quinteriano que auspiciado por una comisión de damas de nuestra sociedad presidida por las señoras Margot Palma de Alvarez Mouliá y Renée Delgado Brum de Tarauco se realizará a total beneficio de la "Protectora de la Joven".

ñoritas que toman parte, así como las que integran la Comisión organizadora.

● GRAN ACTO A REALIZARSE EN EL CINE AMBASSADOR.

Un gran acto cinematográfico y cultural, se realizará el próximo lunes 21 a la hora 17 y 30 en el Cine Ambassador, con motivo del

# Indicador Religioso

# La Noticia que Ud. Busca

# PARA LOS QUE SUFREN DE HEMORROIDES







## EL CENTENARIO DE LA CONGREGACION DE SAN LUIS GONZAGA DE LA CAPILLA DE LA CARIDAD

## ¿SABIA USTED?





# PARA EL NIÑO Y PARA LA FAMILIA

PAGINA DE CONSEJOS HIGIENICOS POR EL Dr. ESCARDÓ

# YO SOY GORDO

*—Yo soy gordo por naturaleza, me decía el otro día un amigo que pesa ciento quince kilos. Yo debo debo comer mucho, porque tengo mucho apetito. Mi padre y mi madre eran gordos también.*

*He aquí uno de los errores detrás del cual se oculta una alimentación incorrecta, esta vez por exceso. Cuando se empieza a engordar, hay que poner remedio a tiempo. Un niño que de un año al otro aumente cinco kilos y al año siguiente sube otros cinco, que tiene mucho apetito y que come sin medida, debe ser estudiado y vigilado. Eso no es normal. Ese niño no está sano. Es menester corregir su apetito, ajustar su alimentación.*

*Hay muchas maneras de comer. Se puede ingerir alimento altamente nutritivo o se puede comer alimentos más ligeros. Ya he dicho muchas veces que es imprescindible tomar todos los días los ocho o sus equivalentes. Esto es necesario para la conservación de nuestra vida. Pero fuera de esto podemos tomar lo que queramos y necesitamos. Es este exceso el que toman de más los que engordan de manera inusitada. De todos modos el gordo debe ver al médico porque tiene que saber cómo funcionan sus glándulas y si es necesario algún tratamiento.*

*Los muy gordos y los muy flacos deben desaparecer Con un buen régimen puede obtenerse una buena nivelación.*

## Frente al Niño Sano

LA ALIMENTACION DEL NIÑO

Como el niño crece más rápidamente durante el primer año, que en el resto de su vida, cualquier déficit de sustancias elementales en la alimentación es sufrida por el niño con más intensidad que en cualquier otra edad. Por otra parte, tiene también importancia la manera de preparar la comida, pues el alimento más completo y bien balanceado, puede ser vector de gérmenes perjudiciales a su salud.

Las diarreas y otras infecciones intestinales han sido suprimidas o al menos disminuídas, ejerciendo una vigilancia estricta sobre la leche y el agua que toman los niños. Por esa razón la madre debe preocuparse mucho de la preparación de las comidas infantiles.

La leche de pecho es ideal desde este punto de vista. Es el mejor alimento, el más sano, el que siempre es incontaminado. No me cansaré nunca de recomendar a las madres que den el pecho a sus hijos. Los niños criados a pecho son los más sanos, los más fuertes, los de huesos más fuertes, los que tendrán mejores dientes.

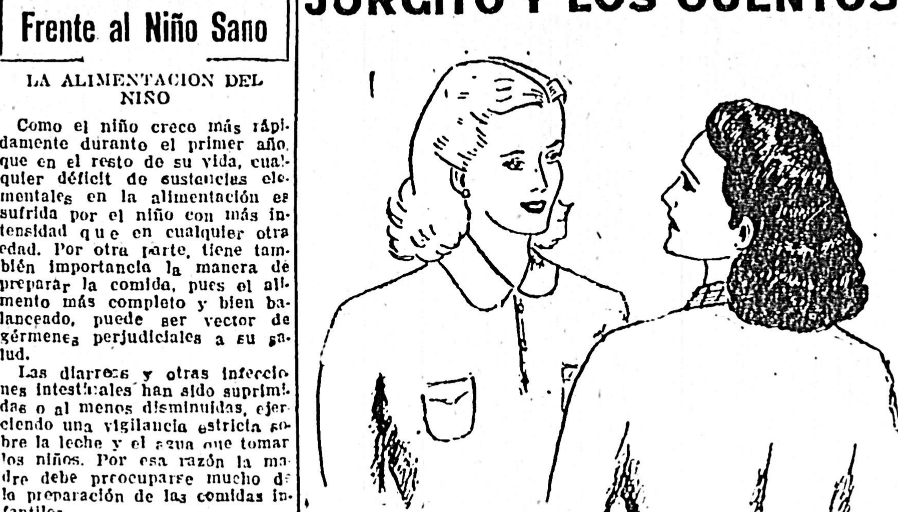
Pero si el niño toma leche de vaca, esta debe ser hervida para su completa seguridad. Ya he insistido más de una vez en el hervido de la leche que debe hacerse bien. Y no contentarse con la primera levantada, con la cual la leche no ha sido en realidad hervida.

SEIS MEDIDAS PRACTICAS

# DESARROLLO DE LA PERSONALIDAD

LAS MENTIRAS DE LA IMAGINACION

## JORGITO Y LOS CUENTOS



*LA MAMA de Jorgito aprovecha algunas tardes libres para visitar a sus amigas. Una de ellas tiene un varón de la misma edad. Y naturalmente, los mismos problemas, lo que lleva la conversación a ese tema.*

*—Jorgito es insaciable. Quiere un cuento detrás de otro. Yo ya no sé qué contarle. Desea historias nuevas. A veces me estrujo la cabeza, pero no doy más. Creo que la imaginación de los niños es más brillante que la nuestra.*

*—Efectivamente, contestó la amiga. No pensamos a menudo que los niños tienen su mundo, el que por ser reducido es vivido por nuestros hijos más intensamente. Nosotros tenemos nuestra vida, nuestras preocupaciones, nuestros deberes, nuestros cariños. ¿Qué es el cuento colocado en nuestra vida? Sólo un leve y sutil pasatiempo. Pero para el niño, no. Cada personaje es para él un ser real que ve moverse y actuar con su imaginación. Por eso es difícil contarles cuentos a los niños, cualquier pequeño error ellos lo observan. Corrigen muy en serio si le cambias el color de la corbata al héroe.*

*—Es verdad, dijo la madre de Jorgito. Y es interesante señalar cómo el niño goza con la repetición del cuento. Pero el duplicado debe ser exacto, si varía ya no gusta al niño. Parece que sintiera un placer especial en esperar algo que le es conocido, que ve venir y que goza con prever. De ahí esas interrupciones tan características:*

*—Ahora viene el perro. Ahora sale el pájaro. Ahora se cae al agua.*

*—Parece, interrumpió la amiga, que el niño diera una importancia al dato cronológico. Una vez que ordena en su cabeza una serie de hechos, los recuerdos tienen que seguir el mismo camino.*

*—¡Qué grandiosa es la inteligencia del niño, exclamó la madre de Jorgito! ¡Cómo se abre poco a poco, como una flor que contuviera en su interior un magnífico perfume! Pero, convengamos que para ser buena madre hay que ser un poco psicóloga...*

*La amiga sonrió con esta salida de corte tan científico.*

*—Tienes razón. Pero supongo que no hablas de esa psicología que sólo con su nombre lo embarulla todo. Al menos mi marido, que es profesor de Psicología, lo dice así muchas veces. Creo que le llamas psicología al buen sentido común que, también dice mi marido, es el menos común de los sentidos...*

# ¿Qué es Agua Pura?

El agua es una de las cosas más puras de la naturaleza. Mientras que muchos alimentos están compuestos por varios elementos, el agua está sólo formada por dos elementos, hidrógeno y oxígeno en la proporción de dos a uno. Teóricamente el agua contiene hidrógeno y oxígeno y nada más. El agua pura se produce artificialmente en los laboratorios.

Una de las maravillas más grande de la naturaleza es el ciclo que recorre constantemente el agua. El agua cae en la lluvia y alimenta nuestros arroyos, ríos y lagos. Cuando el sol aparece el agua se evapora, el vapor sube formando las nubes, donde queda hasta que las condiciones atmosféricas causen la precipitación. El agua vuelve a caer en forma de lluvia, nieve, neblina o rocío. Y llegando a la tierra el ciclo comienza de nuevo.

En este viaje de ida y vuelta el agua toma varias impurezas, polvo, minerales y microbios. Si la fuéramos a beber directamente nos expondríamos a algunos males. Pero no pensemos que el agua para beberla debe ser pura. No. Basta que sea potable, esto es que contenga elementos que nos sean útiles y no perjudiciables.

El agua para que sea potable debe llenar varias condiciones físicas, químicas y bacteriológicas. Desde el primer punto de vista el agua debe ser clara sin olor, sin color, fresca y agradable al gusto.

Químicamente debe contener disueltas las sales y minerales que nos sean útiles, pero no tener ni exceso ni elementos que puedan perjudicar nuestra salud. Bacteriológicamente el agua no debe contener ningún microbio que pueda ser perjudicial a la salud.

Para purificar el agua se usan varios métodos. El agua

corriente que tomamos en la ciudad de Montevideo y en las ciudades del interior es muy buena y segura, de modo que puede beberse con completa seguridad.

## MENU DE CUATRO AÑOS

## UN DIA, CINCO AÑOS Y CATORCE MESES

# JUEGOS PARA NIÑOS

# Buzón de la Alimentación

**Dirigir las preguntas a "Página para el niño y para la familia". Redacción de EL BIEN PUBLICO. Ciudadela 1469. Montevideo.**

**A Mecha.** — Muchas gracias por sus palabras. La tabla de peso espero que le sea muy útil. Esas que usted quiere para sus amigas las pongo a su disposición con mucho gusto. Pídalos a Uruguay 1233 o pase a buscarlas, que le darán allí las que quiera.

**A. Catalina.** — Le envío la tabla. Le repito lo que digo a Mecha.

**A Ernesto.** — ¿Qué debe hacer el que tiene muchos dientes con caries? Pues no pierda tiempo, Ernesto, mañana mismo vaya a ver a un buen dentista. Los dientes hay que conservarlos con higiene, pero cuando tienen caries hay que curarlos, lo antes posible.

**A Bruna.** — No haga ese disparate, señora. No le saque el pecho a ese niño de dos meses. Yo, sin verla, le afirmo que usted tiene leche suficiente, porque todas las mujeres pueden criar a sus hijos. Lo que le falta a usted es tranquilidad. Que su marido y su familia cooperen a ello y con seguridad usted podrá criar a su hijito.

**A Salmón.** — Sí, mi amigo, es mejor comer las cuatro carnes, variándolas. No las olvide. Vaca, cerdo, ave y pescado. Un buen plan es comer un día por semana cerdo, otro ave y otro pescado, y los cuatro restantes de vaca. En cuanto al pescado de su nombre, no siendo en lata, es muy difícil encontrarlo fresco.

**A Lita.** — Reloj y balanza son los dos aparatos necesarios para criar un niño. Esto quiere decir, horas fijas y observación del peso. Siga Ud. las tablas que doy, como guía, haga ver su niño de cuando en cuando y seguramente todo marchará bien. Envíeme su dirección y le mandaré una tabla de peso. Pero si usted quiere, mándela buscar a mi consultorio, Uruguay 1233.

**A María Emilia.** — Por los datos que me da, esa niña debe tener una desviación de la columna vertebral. Sin pérdida de tiempo debe hacer el tratamiento gimnástico correctivo.

**A Desvelada.** — La noche ha sido hecha para dormir y no para comer. No despierte al niño para darle de mamar de noche, déjelo dormir. Si se despierta solo, eso es otra cosa. Entonces póngalo al pecho.

## Rincón Bibliográfico

**LIBROS PARA NIÑOS**

Varias personas me han pedido les indique algunos libros para sus niños.

Con el objeto de que otras madres puedan sacar beneficios del consejo, he creado esta sección, donde recomendaré libros buenos, morales y entretenidos.

**Grandes inventores, por Elianne de Vignen. Librería Rius.** — Con las biografías de Arquímedes, Edison, Stephenson, Gutemberg y Marconi. Lectura instructiva y ágil para niños de 12 a 14 años, especialmente varones. En forma novelada se relatan las vidas y los inventos de estos grandes hombres. Libro que despierta en los niños inquietudes sanas de trabajo y de saber

**La Escuela de la señorita Susana, por Constancio C. Vigil. — Librería Mosca.** — Libro muy fresco e interesante para que las madres entretengan a los preescolares. Con sus figuras y sus relatos sencillos instruye deleitando. Como se trata de un libro argentino, el autor ensalza a los héroes y hechos de esa nación. Las madres deberán, al pasarlo, recordar al niño, los héroes y los sentimientos uruguayos.

**Las niñitas modelo, por la Condesa de Segur. — Librería Rius.** — Libro para niñas de 10 a 13 años. La Condesa de Segur ha escrito una serie de libros delicados y cristianos, altamente formadores para las niñas que inician su adolescencia. La traducción de la señora Isolina Torres Cabrera de Dato Montero le conserva la agilidad y frescura del diálogo y todo su encanto original. Este libro, como sus compañeros, ha deleitado a tres generaciones y conserva. aun hoy su valor primitivo.

**Marte y Jorge, por Constancio C. Vigil. — Librería Mosca.** — Libro de lectura para niños de alrededor de diez años. El autor hace hablar a los seres y a las cosas como hablarían si tuvieran alma. Tiene dibujos muy lindos y cuentos alegres y variados. En esta edición, en honor a los niños uruguayos, intercala el autor unas páginas de historia nacional.

**Los buscadores de oro, por el P. José Spillmann. — Librería Rius.** — Para niñas y niños de nueve a trece años. De nuevo se imprimen estos relatos emocionantes de las misiones de Alaska, en los que el autor entretiene y enseña, despertando en los niños sentimientos del más alto espiritualismo y elevando su alma hacia Dios. Las aventuras narradas con vivacidad y detalles históricos interesan a los niños que se inician en la lectura.

## CONSTIPACION DEL NIÑO

Muy a menudo las madres toman por constipación lo que no lo es. Si el niño mueve el vientre una vez al día es normal Si las deposiciones son normales pero más separadas, lo que pasa es que el niño está hipoalimentado y tiene pocos residuos en su intestino.

Esto desaparece pronto aumentando los alimentos y balanceando bien la comida del chico.

Los lavajes, supositorios y purgantes no deben ser usados sino con indicación precisa del médico. En la mayoría de los casos no son necesarios

CUIDADO DEL NIÑO

# EL USO DE LA TABLA

LAS tablas de peso, lo he dicho muchas veces, deben ser una ayuda y no una mortificación para las madres. Por eso es necesario enseñar a usarlas con discreción y verdadero sentido de realidad.

No todos los niños son iguales. No pueden serlo. No todos los niños nacen con el mismo peso. Porque los hijos de un matrimonio alto y fuerte no pueden ser iguales a los de esta mujercita chiquita y enjuta que se casó con un joven de su misma altura.

Esa es la razón por la cual las tablas son un término medio, una medida aproximada. Y más que todo una guía para poder apreciar la marcha o sea el aumento del niño. Fijándose en la tabla se ve que los tres primeros meses el niño aumenta mucho, casi un kilo por mes. Pero de los tres a los ocho meses, su crecimiento se hace un poco más lento. Sólo a razón de medio kilo mensual. Y de ocho meses al año, aumenta menos todavía, solamente unos trescientos gramos por mes.

La estatura sigue un ritmo parecido. En los tres primeros meses el niño crece cerca de diez centímetros. De tres a ocho, sólo crece siete centímetros y hasta el año sólo aumenta un centímetro por mes.

De un año a dos años sube tres kilos y diez centímetros.

Estos datos hay que tenerlos muy en cuenta, pues muchas madres se desesperan esperando que su niño suba de peso, lo que no puede ser, pues el aumento de los primeros meses no puede continuarse lógicamente.

Por eso lo mejor es lo que he aconsejado siempre. El niño sano debe ser visto y seguido por el médico especialista de niños que, apreciará su crecimiento y dará las indicaciones que crea convenientes.

# No Olvidemos los Ocho

En la alimentación entran una serie de elementos que no podemos prescindir. Estos deben ser comidos diariamente por todos. Hay otros que no son imprescindibles, pero complementan la alimentación. Estos los podemos comer, según nuestro gusto y necesidades.

La comida balanceada ha organizado, en ocho alimentos básicos, todas las necesidades requeridas diariamente por cada sujeto. Si comemos todos los días los ocho, estamos seguros de que no nos faltan ni las proteínas, ni las grasas, ni los hidratos de carbono, ni las vitaminas, ni las sales necesarias.

Los ocho alimentos son:

1º Leche. Medio litro diario los adultos. Tres cuartos de litro los niños

2º Huevo. Uno por día.
3º Carne. Una vez al día.
4º Frutos. Dos al día.
5º Papas. Una vez al día.
6º Vegetales verdes, dos veces al día, crudos y cocidos.
7º Cereales. Dos veces al día. Pan, arroz, avena, maíz.
8º Manteca. Treinta gramos por día.

## La comida entra por los ojos

Esto dice un viejo refrán y el que lo inventó, pensó también en los niños.

La mesa en que come el niño debe ser alegre, limpia y adornada. No nos fiemos de la aparente indiferencia del niño. El aprecia el mantel limpio, los adornos de frutas y flores y hasta la música. Revistamos a la mesa de un ambiente ameno y elegante. El niño comerá mejor en ella.

## ¿Toma mi Niño las Suficientes Vitaminas?

A los niños chicos conviene suplementarle el alimento con vitaminas C y D. Esto se consigue con el jugo de naranja o tomate para la vitamina C y con el aceite de hígado de bacalao en gotas para la vitamina D. Los niños grandes deben comer el alimento bien balanceado con lo que tendrán todas las vitaminas.

Si es necesario suplementarlas eso será cuestión del médico. el indicarlas.

## Cómo debe dormir el bebé

El niño chico no debe dormir nunca con su madre o su nodriza. Debe dormir en su cuna solo. Si el niño duerme con la madre tiene la tentación de estar mamando a cada rato lo que le es perjudicial a él y a la madre

Además se han dado casos de que las madres dormidas han ahogado a sus hijos.

Cuando los niños son más grandes tampoco deben dormir con otros niños. Muchas enfermedades contagiosas pueden ser







# ANOCHE SE ESTRENO LA HERMOSA TRAGEDIA "POLA SALAVARRIETA"

La función de anoche en el SODRE, asumió una especial significación espiritual.

Bajo el alto patrocinio del Sr. Ministro de Relaciones Exteriores, se estrenó una obra de singular jerarquía, rindiendo de esa suerte un homenaje a la República de Colombia.

Pocos actos habrá, seguramente, más elevados que éste, para evidenciar los sentimientos de amistad que unen al Uruguay con el pueblo colombiano.

Colombia es, dentro del mapa de América, cuna de abundantes y esclarecidos poetas. Ha crecido, en los planos del progreso, de la cultura y de la civilización sostenida, en todo momento, por aquella sagrada pasión de libertad que le imprimiera el genio tutelar de Bolívar.

Sarah Bollo, que es una de nuestras voces líricas más altas y originales, ha querido rendir homenaje a la nación hermana exaltando, dentro de aires de sutil poesía, la presencia de Pola Salavarrieta, en cuyo amor a la libertad se ven retratados todos los colombianos y en cuyo grandioso martirio pueden encontrar luz y lección todos los pueblos de la América.

LA AUTORA

Dentro de las letras femeninas americanas, Sarah Bollo ocupa un sitio de privilegio, por la vastedad, por la belleza y por la autenticidad de su obra lírica: "Diálogos de las luces Perdidas", "Los nocturnos del fuego", "Las voces ancladas", "Regreso" y "Baladas del corazón cercano" son títulos que están difinamente incluídos en la literatura nacional. Su producción se caracteriza, por la profundidad del concepto, por la llameante inquietud metafísica, por el verdadero acento religioso y sobre todo por la extraordinaria y deslumbrante riqueza de imágenes.

... de el fondo del pueblo luchaban dramáticamente, por la libertad, actúa, en plano destacado, la bella Pola Salavarrieta. Ella fué defensa y sostén de los que luchaban y supo despertar en Alejo Savaraín, oficial que fué de la república y a quien los españoles condenaron a servir de soldado, además de la pasión amorosa, la otra santa pasión por la causa de la libertad.

Persuadió, a su novio y otros conspiradores para que huyeran a Casanare, de donde podían realizar la revolución. Ella estaba en los secretos militares y conocía los patriotas, en los que se podía confiar para liberarse del pesado yugo español. Descubierta, fué al suplicio con los otros patriotas, dando un ejemplo admirable, de entereza y de valor. Nadie pudo convencerla que entregara los datos que poseía o denunciara a los amigos que luchaban por la independencia; prefirió morir, con la clara conciencia de que su sangre iba a ejemplarizar y dar coraje al pueblo sometido a la dura noche de la esclavitud.

Fué ejecutada el 14 de noviembre en la Plaza mayor de Santa Fe. Durante el penoso vía-crucis, del calabozo al patíbulo, su voz encendida e inspirada denunció los males de la dictadura, increpó las crueldades de los jefes españoles, estimuló a sus compañeros de infortunio a morir, cristianamente, e incitó a los pobladores a revelarse para conquistar una patria libre y dichosa.

Se comportó, en todo momento, como una heroína de leyenda.

Sarah Bollo, de la historia de Colombia, ha sabido arrancar esta figura de mujer y envuelta de luces, la ha acercado a nosotros, convertida en símbolo de toda América y hecha actual docencia de heroísmo, de sacrificio y de pasión por la libertad.

LA Srta. SARAH BOLLO que ayer se presentó, en un nuevo aspecto de su brillante producción literaria

... vanidad de Alejo y de Gonzalo Mendoza. Este último, ruin y egoísta, traicionará luego la causa de los patriotas, por encono, por envidia a ese camarada Alejo, que es el preferido por la bella Pola.

Desde el segundo acto, en que por la traición del cobarde, son descubiertos los patriotas, la acción va acentuando su acento épico.

Todo aquel sentir popular, toda aquella ansia de libertad, todo aquel poder de sacrificio del pueblo, se concentran en Pola Salavarrieta, que nadie ... nar y que ninguna voz, ni la madre, ni la autoridad, ni el ... te, ni los amigos, ni el sacerdote podrán hacer desistir de sus propósitos.

Cada escena es una exacta pintura de ambiente; pero que está ordenada a lo mismo, definir en toda su grandeza el alma de Pola, una pasión, un sentimiento, una idea o un ideal. Así Ramiro Basaldúa, es la amistad leal; Gonzalo Mendoza, la envidia, los celos o la traición; Alejo Savaraín, el simple y generoso amor a la mujer y a la patria; el Brigadier Samano, la crueldad y la tiranía; y sobre todo, Pola, la libertad: no la libertad de Colombia, sino la libertad a que tienden y de la cual necesitan, como del aire para vivir, todos los pueblos de América.

La tragedia está construída con rigor clásico. Desde el principio Pola va a la muerte: pero va, no impulsada por el ciego fatalismo de las heroínas del teatro griego, sino aureolada con los resplandores de la fe, con la segura conciencia, del valor de su sacrificio y de la eternidad de su destino.

La escena final de la plaza ha sido arquitecturada sobre la base de los grandes coros: coros de madres, de jóvenes y de hombres. Los Coros acentúan la acción, dan relieve al martirio de Pola y sus acompañantes y definen, con precisión, cuales serán los frutos de aquella muerte sufrida por una mujer, que resucitará en la memoria agradecida de las generaciones renovadas de Colombia y del continente.

Sarah Bollo, apoyada en un retazo de historia y respetando una realidad humana, ha escrito una tragedia, de raíz y de tono clásicos. Lo grato es comprobar, como la belleza formal, el vuelo lírico, la riqueza imaginativa, no ha disminuído la humanidad del personaje, sino que por el contrario, la agranda y la convierte en un brillante símbolo.

La poetisa, pues, ha triunfado también en el teatro. Y llega al teatro nacional, en un momento especial, cuando más necesita la escena criolla, de sentimientos nobles, de vida verdadera y de altos ideales.

LA INTERPRETACION

... go Ponce, Domingo Cavallero, Juan Carlos Quartino, Alfredo Spinelli, Julio Mieres Muró, Juan Antonio Moreira, Artigas Alcalá y Rafael Porto.

Destacables trabajos, rebosantes de colorido, de sentimiento y gracia realizaron: M. Luisa Morales de Quartino y María Victoria de la Hanty.

Mañana nos extenderemos, con la detención debida sobre el trabajo interpretativo y aspectos de la presentación, que pueden ser objetados.

Queremos, sin embargo, no terminar esta crónica, sin tributar nuestro más encendido aplauso a algunos intérpretes, tales como Rubén Rodríguez que hizo una sentida estampa de adolescente; y, sobre todo, Julio Castro, Olimpo Salzano y Horacio Preve, que se compartieron, en gesto y voz y en la intención, como verdaderos actores.

Entre las jóvenes dejando para mañana, el más extendido juicio sobre todas, señalamos dos excelentes trabajos: el ofrecido por Martha Bourdillón que realizó, con toda emoción el difícil personaje de la madre, además de intervenir, brillantemente, como corifeo en el coro femenino; y sobre todo, Beatriz Arbiza, que llenó, en muchos momentos, la escena, viviendo la trágica realidad de Pola. Puso íntegramente al servicio del personaje, su gracia, su hermosura, su distinción y su potente y rica voz. Supo unir la encantadora feminidad, la firmeza, la arrogancia y el señorío que la heroica colombiana reclamaban.

Beatriz Arbiza se impuso, como toda una actriz capaz de trasmitir los más variados sentimientos.

El público la premió, con los más entusiastas aplausos de la noche.

Hemos de volver sobre este espectáculo de singular calidad, que supone un extraordinario esfuerzo ... RESTONE.

... que los personajes —a pesar de su directo y aparente realismo— hablen y actúan como seres simbólicos. Son criaturas de carne y hueso; pero, que se arrancan de inmediato de la tierra, para trasmitir su mensaje espiritual.

Cada uno de los personajes de la obra, asume, por tanto una categoría espiritual. Simbolizan ...

... dos por Nelly Giménez Morales que una vez más ... impuesto sus grandes condiciones.

Algunos de los integrantes de "Ars Pulcra" y alumnos de la Escuela Nacional de Declamación, tuvieron a su cargo la representación del espectáculo.

Entre los jóvenes impusieron especiales calidades de actor Hu...

## Se Espera un Recrudecimiento de la Epidemia de Tifoidea

LA POBLACION DEBE PRECAVERSE

EL Ministerio de Salud Pública nos remite el siguiente comunicado cuya lectura recomendamos a los lectores:

La epidemia de Fiebre Tifoidea ha disminuído, pero el peligro de nuevos empujes es casi seguro. La población ha dejado de concurrir a vacunarse y comete con ello un grave error. El Ministerio de Salud Pública, exhorta a todos los habitantes a vacunarse, pues, está en peligro la salud de todos. Hágalo usted cuanto antes por su salud y la de sus hijos.

Acuda a cualquier Puesto de Vacunación, donde será vacunado gratuitamente.

## Una Intensa Labor Viene Realizando El Consejo del Niño

COMEDORES PARA MADRES Y PARA PRE-ESCOLARES

Han sido intensificados los trabajos conducentes para organizar en todo el país los comedores para mujeres en estado de gravidez, o que crían a pecho y para niños de 3 a 7 años, ...



## NOTICIAS BREVES

• CONVOCAN A LOS RESERVISTAS NAVALES. — El Centro de Instrucción de La Marina ha citado a los reservistas navales que intervendrán en el próximo desfile, para que concurran uniformados el sábado 19 a las 14.30 hs. y el domingo a las 8 y 30.

• CONFERENCIA DEL PROFESOR BERRO GARCIA. — Mañana a las 18 y 30, en los salones del Instituto Normal, Colonia y Cuareim, el Prof. Berro García dictará una nueva conferencia sobre los aborígenes del Uruguay. El tema será el siguiente: "Los aborígenes del Uruguay frente a la cultura y la lengua Arawak, de las más arcaicas en la prehistoria americana". Es libre la entrada a esta conferencia.

• SESIONA HOY LA CAMARA DE COMERCIO. — Se reunirá hoy jueves 17 a las 18 horas la Cámara Nacional de Comercio a fin de tratar entre otros asuntos: Asuntos Burocráticos, Fijación de cuotas individuales al comercio importador; propaganda comercial a base de premios; mensaje y proyecto de ley sobre Bolsas de Trabajo.

• ASAMBLEA MUTUAL ODONTOLOGICA. — La Mutual Odontológica Uruguaya se reunirá mañana en Asamblea a fin de considerar los siguientes asuntos: a) Estabilización de los fondos de la Mutual; reforma de Estatutos; Disolución de la Mutual. Hora 21 y 15.

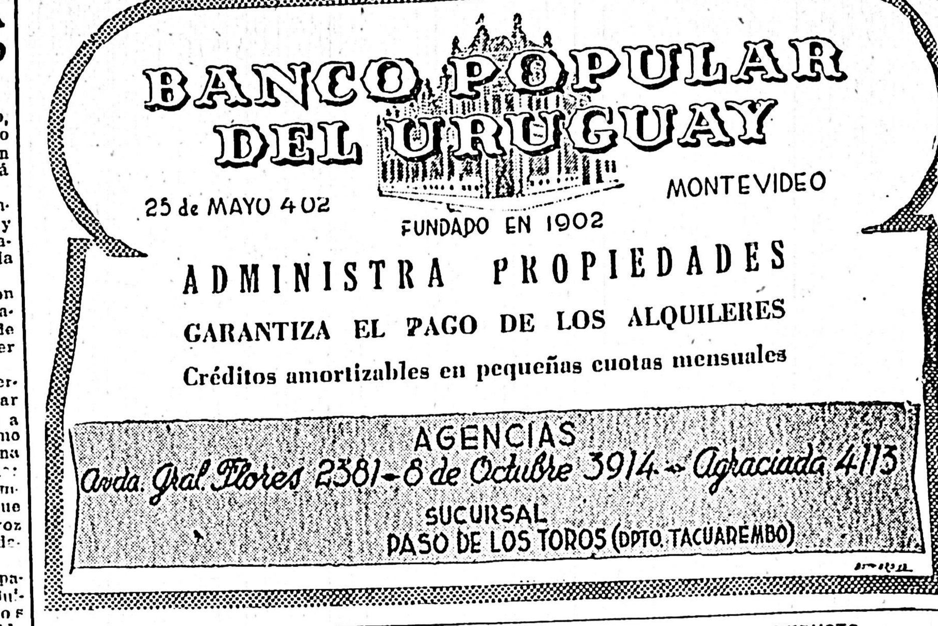
... ta asociación, a fin de considerar importante orden del día.

• "NUESTRA AVICULTURA EN SU ESTADO ACTUAL Y SUS GRANDES POSIBILIDADES DE FUTURO". — Auspiciada por la Asociación de Ingenieros Agrónomos, se llevará a cabo en el salón de Actos de la Agrupación Universitaria del Uruguay Avda. Agraciada 1464. Piso 13), el lunes 23 del corriente a las 18 horas, la conferencia que sobre "Nuestra Avicultura en su estado actual y sus grandes posibilidades de futuro" dictará el Ing. Agrónomo Francisco Cassamagnaghi. Dicha conferencia que tendrá por base un trabajo realizado en la Sociedad de Estudios Avícolas de la Asociación referida cuya presidencia ocupa el distinguido conferencista, comprenderá un estudio completo de la avicultura nacional en su estado actual y las perspectivas inmediatas, de dicha Industria de acuerdo con un plan de reorganización de la misma.

• CENTRO CULTURAL RUMBOS ARTISTICOS. — El sábado a la hora 21 en la sede del Centro Cultural y Social: "Rumbos Artísticos" con sede en la calle Belvedere 4337 y Carlos M. Ramírez, tendrá lugar el anunciado acto de inauguración de la exposición de óleos y acuarelas presentadas por el prestigioso expositor Nacional Don Alfredo E. Barta, habiendo confeccionado la C. Directiva de esta entidad un atrayente programa con intervención de destacadas figuras ...

## Misión de Estudio al Ing.º José Bonjiovanni

## AGRADECE LA S. UNION VENDEDORES DE CARNE




## PROGRAMAS DE CINE PARA HOY
## CALIFICACION MORAL POR EL SECRETARIADO DE MORALIDAD DE LA ACCION CATOLICA



TEATROS — Calificación moral de los espectáculos para hoy

TEATRO ARTIGAS. — A las 15 y 21 y 30 "Dos corazones". — Escabrosa.

TEATRO 18 DE JULIO. — A las 18 y 30 y 21 y 45: "Misterios de Oriente". — Escabrosa.

## Votos de Cine

CALIFICACION MORAL DE LOS ESTRENOS DE AYER

DEL S. DE M. DE A. C.

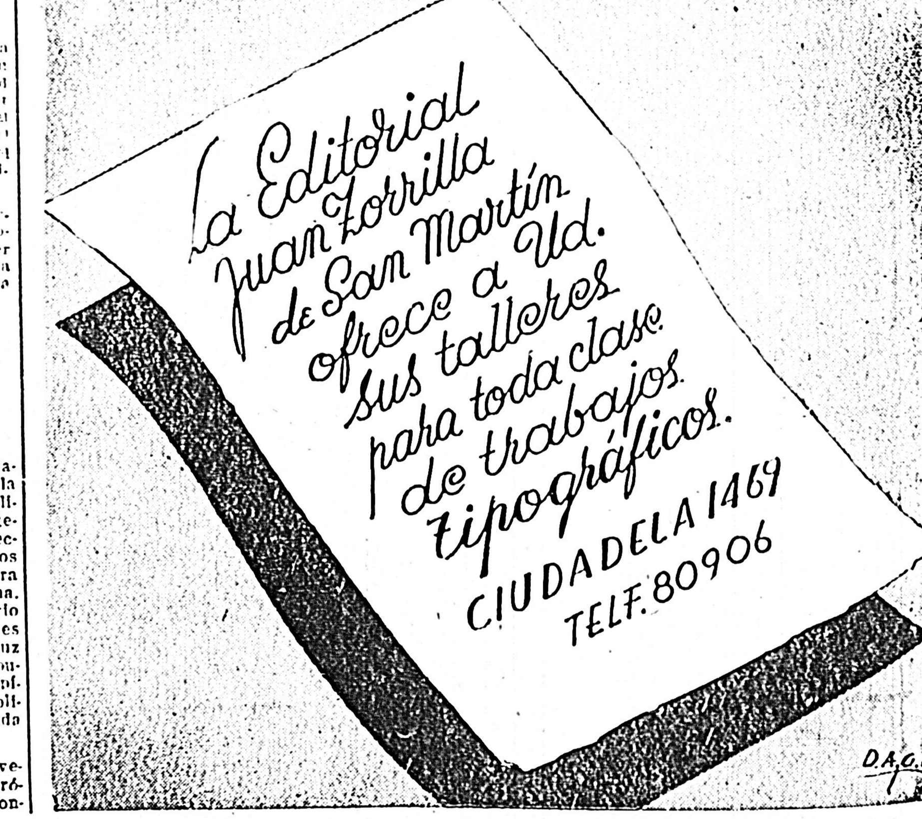
"EL ESPECTRO ERRANTE" (REESTRENO). — PASABLE.

LOS ESTRENOS DE HOY

## El 21 Disertará el Arqto. Carlos Kohler

## Nueva Revista de Filosofía y Teología En Buenos Aires








# Retiraron sus Renuncias los Miembros del Tribunal Arbitral

## Nacional Jugará con Sud América y Racing el 25 y 27 del Corriente

Sesionó ayer la Junta Dirigente de la Asociación Uruguaya de Fútbol, la que consideró los siguientes asuntos:

*El Tribunal Arbitral retiró sus renuncia.* — El Dr. De Gregorio dió cuenta de que la Comisión especial encargada de gestionar el retiro de las renuncias de los titulares del Tribunal Arbitral había tenido éxito, pese a que algunos miembros habían hecho objeciones serias, que la Comisión venció gracias a la buena voluntad de los renunciantes. La Junta dejó constancia de la satisfacción que le causaba el retiro de las renuncias.

*Se pide un team desde Porto Alegre.* — La Federación Riograndense de Fútbol solicitó el envío de un seleccionado, para jugar dos partidos en Porto Alegre, y la Mesa dió cuenta de que un delegado de esa Federación le visitó en Montevideo con tal motivo. Pasó el pedido a la Comisión de Asuntos Internacionales.

*Partidos jugados. - Formularios de Segunda División.* — Peñarol (3). Defensor (2). — Dejo constancia que a los 40 minutos del segundo tiempo se retiró del field lesionado el jugador del Club A. Peñarol Gerardo Spósito. - Luis A Rodríguez.

*Formularios de Primera División.* — Peñarol (3), Defensor (3). Dejo constancia que a los 10 minutos del segundo tiempo se retiró el arquero del Club Defensor Adolfo Pereyra, por lesión, y entró a suplirlo el jugador Bianchini. A los 23 minutos del segundo tiempo expulsé a los jugadores O. Varela, por foul violento al jugador García, y a éste por puntapié al jugador Dumpiérrez estando el juego detenido; a los 25 del segundo tiempo expulsé del field al jugador Sarro del Defensor por puntapié intencional y estando el juego detenido al jugador Posamai del C. A. Peñarol. - Genaro Cirillo.

El C. A. Peñarol solicitó que pasase también al C. de Arbitros una nota que presentó sobre la actuación del Juez Cirillo.

*Partidos a jugar.* — El señor Lisanti, en nombre del Club Nacional de Football solicitó que el 25 de agosto se realizasen los partidos suspendidos el domingo próximo pasado de Nacional y Sud América. Se aprobó condicionalmente esta proposición, pues Sud América resolverá hoy si juega, y si lo hará de mañana o de tarde.

Los partidos a jugar son los siguientes:

25 de agosto: Nacional - S. América (condicional).

10 de agosto (sábado): Nacional - Central, en el Estadio Centenario.

20 de agosto (domingo): Peñarol - Wanderers, en el Estadio; S. América - River Plate, field de S. América; Miramar - Rácing, field de Miramar; Liverpool - Defensor, field de Liverpool.

*Interpretación de los artículos 88 y 89.* — Se resolvió, por moción del Sr. Domínguez, que la C. de Reglamentos informe sobre la interpretación de los artículos 88 y 89.

*La situación del jugador Lozano por no presentar carnet.* — Habiéndose establecido que la I. A. Sud América no fué notificada de que el jugador Lozano había omitido dos veces la presentación del carnet de jugador, como corresponde, se resolvió no sancionar a dicho jugador con la suspensión por un match.

*El entredicho entre Artesano y la Liga Helvética.* — El señor Guijarro se interesó por la solución del entredicho entre el Club Artesano y la Liga Helvética, resolviéndose entregar el asunto a la Comisión de Asuntos del Interior, con recomendación de pronto despacho.

*Pase internacional.* — Fué concedido el pase del jugador César Tonar de Peñarol al Gremio S. P. de Bagé.

*Sobre la sustitución de los golkeper.* — El C. de Arbitros evacuó la consulta que hiciera la Liga de Río Negro, y anunció que estudiará la aclaración de ese problema. Se resolvió transcribir la nota del C. de Arbitros a la Liga de Río Negro, y, por moción del Sr. Canessa, se resolvió urgir del Colegio la realización del trabajo que promete.

*El Colegio de Arbitros y una actitud del Central F. Club.* — El Colegio de Arbitros llamó la atención de la Junta acerca de la transgresión en que incurrió el Central F. Club, haciendo publicaciones sobre la actuación de un juez. Pasó a la Comisión de Reglamentos.

*Las comunicaciones de los clubes para el Colegio de Arbitros.* — El C. de Arbitros expresó que considera equivocado el procedimiento del Central F. Club al recurrir a la Junta para hacer llegar ...

## La Noticia de su Club

*Contra lo que se esperaba, ANITO no reaparecerá aún en Peñarol. Lo haría recién en el match con Nacional. Sigue sentido de una rodilla.*

Habrán varias reapariciones en Rácing. GUZMAN y ACEVEDO actuarán en la vanguardia, entretanto en la defensa BARTIBAS y MUNIZGENTA.

*Es difícil que BARRIOS pueda defender el arco de Central en el gran encuentro frente a Nacional.*

El centre forward CORREA, que acaba de rescindir su contrato con Sud América, partirá en breve para Santa Ana, Brasil, contratado por el club Fluminense.

*En los entrenamientos de Defensor ha reaparecido el eje medio ALBERTI, que comenzará la semana entrante la práctica de fútbol.*

Se anuncia que el centre half titular de Wanderers, O. DIAZ, recientemente intervenido con todo éxito por el doctor Maissonave, volverá al training el próximo día 22.

*Esta tarde intervendrá en el entrenamiento de River Plate un futbolista brasileño, GOLDMAN, del que se tienen buenas referencias.*

Está resuelto que CERIONI actúe en la izquierda y PORTA en la derecha, en la delantera de Nacional. ¡A cuánto obligan $ 17.000!...

*Es posible que BRUSSATI, el zaguero argentino que defiende a Liverpool, consiga una licencia en su empleo en la vecina orilla y se radique en Montevideo.*

La transferencia del guardavalla de Boca Juniors, ESTRADA, para Defensor, puede considerarse resuelta.

*Es casi seguro que el domingo reaparezca Gestido en Peñarol, actuando como zaguero derecho.*

En cambio, no es segura la participación del forward J. VAZQUEZ, que está lesionado en una rodilla.

*En Miramar no habrá cambios Vuelve ONORATO a jugar en la zaga como ya estaba resuelto en la reciente fecha suspendida.*

## PASES IMPORTANTES HUBO EN CICLISMO

Se ha clausurado el período anual de pases en la Federación Ciclista del Uruguay, cuyas oficinas ... del Olimpia al Martinelano; Héctor Cotelo, del Belvedere al Félix; Luis A. de los Santos, del Maroñas al Fénix; Alfredo Alvarez, del Sanguinetti al Albión; Ramón Rodríguez del Belvedere al Municipio; Julio Barthaburu, del Unión Ciclista al Municipal; Carmelo Gaitán del Nacional al Municipal; Luis López, del Sanguinetti al Municipal; Pedro M. Filco, del Uruguay al Municipal; Néstor Parodi del Olimpia al Martinelano; Carlos Visconti, del Municipal al Centro Motociclista; Luis R. Bertoni, de Municipal al C. Motociclista; Hagot Pedrosian, del Policial al Veloz.

## Buenos Matches en 2.a de Ascenso

## Las Finales del Torneo Invierno

... da final del Campeonato "Invierno", quedando así constituído:

Sábado 19: Olimpia v. Trouville; Miércoles 23: Aguada v. ganador del desempate; Sábado 26: Ganador del desempate v. Olimpia; Martes 29: Aguada v. Trouville; Jueves 31: Ganador del desempate v. Trouville; Sábado 2 de Setiembre: Aguada v. Olimpia.

Se autorizó la realización de un match preliminar el sábado 29 con el cotejo entre los equipos de Menores de Trouville y Malvín por la cuarta fecha del Campeonato Federal de esta División.

## CUEVAS Y LARRAURA COMBATIRAN EL 23

## DEL PARTE POLICIAL

... le practique la autopsia. Intervino la seccional 20a.

• UN ACCIDENTE. — Víctor Farielo Marsicano, italiano soltero, de 73 años, con domicilio en calle Gonzalo Ramírez número 1830, se fué, en calles Paraguay y Cerro Largo, sobre la rueda trasera del carro número 15-583, guiado por Héctor Piaggio, cayendo al pavimento y resultando con diversas erosiones. La Asistencia Pública lo condujo al Hospital Pasteur. El conductor del carro fué detenido.

• REMITIDOS. — Macios Rangel, José Vidal, Elbio Riobo, Abdón Techara González, Luis Benoisal, Darío Vignoli, Alberto de los Santos, José Arcone, Gualberto Suárez Alonso, José García, Bernardo Baschanzoni, José María González, Antonio Varela y Roberto Otaí.

• UNA MUJER HIRIO A UN HOMBRE. — Rosa González, uruguaya, soltera, de 26 años, quien es doméstica en la casa de la calle Fernando Gtorgués número 1216, citó a su novio Miguel Benedicto Caliciotti, italiano, soltero de 24 años, con domicilio en Piedra Alta Nº. 1621, para conversar con él en calles Paysandú y Rondeau.

Una vez allá, le echó en cara el estar a punto de casarse con otra, y enseguida de extraer una navaja de su cartera lo hirió desde una oreja al mentón.

Conducido al Hospital Maciel, fué curado y como la herida, por ser leve, no obligara a su hospitalización, fué pasado en calidad de detenido a la seccional 3a. En cuanto a la Rosa González, regresó al domicilio y tomó contra sí una lamentable resolución. En estado grave fué conducida al Hospital Maciel.



## EL SENADO AUTORIZO LOS GASTOS PARA EL ACTUAL PERIODO INSCRIPCIONAL

Bajo la presidencia del doctor Guani, sesionó ayer el Senado, dándose lectura en primer término a los asuntos entrados.

LA LEY DE BANCOS

Por moción del doctor Charlone, se resolvió tratar en la primera sesión del mes próximo el proyecto que modifica disposiciones de la ley de Bancos y que remite sancionada la Cámara de Diputados.

GASTOS PARA LA INSCRIPCION

Entrándose luego, a la orden del día, se trató el proyecto por el cual autoriza a la Corte Electoral a disponer de $ 88.300, para pago de los gastos que demande la apertura del actual período inscripcional.

El Sr. Breno, formuló observaciones, por considerar que la Corte Electoral debió haberse dirigido al Parlamento, prescindiendo del Poder Ejecutivo, para la obtención de fondos que necesita.

Hablaron después, los señores Arroyo Torres, Miranda y los miembros informantes, quedando luego aprobado en general y particular el proyecto sin motivar nuevos debates, pasando ahora al Ejecutivo.

PRESTAMOS A LOS ATENEOS

Se trató a continuación, el proyecto por el cual autoriza al Poder Ejecutivo a facilitar un préstamo de $ 30.000 al Ateneo de Montevideo y de $ 8.000 al Ateneo de Paysandú.

Dicho proyecto que quedó aprobado en general y particular pasa también al Poder Ejecutivo.

El acto no fué para más debido a quedar sin número el Senado.

## MONOPOLIO LAICO DE LOS RECURSOS OFICIALES

(Viene de 3.a Página).

... su hijo a la escuela oficial, exponiéndolo a los efectos perniciosos de una filosofía naturalista, que bajo una careta de neutralidad siembra la descristianización de nuestra familia, base de esta sociedad cristiana por tradición y por convicción.

Así los enemigos de nuestra religión realizan su obra, engañando a los ingenuos y desinteresados, que aceptan esa escuela laica como contempladora de los intereses comunes a todas las ideologías, pero que para nosotros ...

... más justas y más democráticas.

En ese Proyecto de Ley se establece como solución y es ese el sentir de nuestros Prelados, la repartición proporcional al alumnado, de los recursos destinados a la enseñanza. Solución sana y justa que contempla los intereses de todos sin dañar los de nadie y que significaría una conquista más en nuestra República de ideales democráticos.

Ya antes que nosotros han sentido el mismo problema, grandes democracias europeas. Les ha sido preciso contemplar en la enseñanza los intereses de distintas ...

UNA REFORMA DEMOCRATICA

## LA C. DE DIPUTADOS APROBO EL PROYECTO SOBRE AYUDANTIAS Y DIRECCIONES ESCOLARES

(Viene de 3.a Página).

## Iniciativa Destinada a Estudiar la Especulación y los Precios Altos en los Artículos de Primera Necesidad

## PROGRAMAS DE CINE

(Viene de 6.a pág.)

ZONA GENERAL FLORES

FLORES PALACE. 1º Cortas y Doña Bárbara (E) 2º Toros y balas (E) — PLUS ULTRA. 1º La furia de la pradera (P) 2º Casa de muñecas (P) 3º Valle de los desaparecidos (P) — PIEDRAS BLANCAS. 1º Cuando muere el día (B) 2º El hijo de las fieras (B).

PASO MOLINO

SPLENDID THEATRE. Mat. 1º Corta. 2º Valientes de la guardia (P) 3º Pesadilla (P) 4º La sombra de una duda (P) 5º La hermanita de su criado (P) Noche. 1º Locos rematados (B) 2º La hermanita de su criado (P) — CAPURRO. 1º Shangai (P) 2º Si yo fuera rey (P) — ALCAZAR. Mat. 1º Not. 2º Tuxi señor (E) 3º Mi suegra es una fiera (M) 4º Los comandos (B) 5º La pimpinela escarlata (B) Noche 1º Capitán veneno (P) 2º La pimpinela escarlata (B) — PASO MOLINO. 1º Fuego cruzado (B) 2º La legión blanca (P) — RITZ. 1º Corta. 2º Médico satánico (P) 3º Hay que casar a Paulina (P) — MIRAMAR. 1º El monstruo y la joven (E) 2º Los 7 jinetes de la victoria (P).

ZONA NORTE

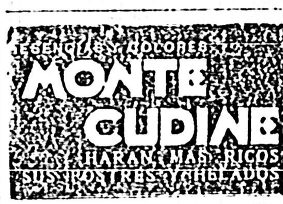
MILLAN PALACE. Mat. 1º Corta. 2º Mercaderes del crimen (P) 3º Derrota del Dragón (P) 4º Saboteadores del aire (P) 5º La octava mujer de Barba Azul (M) 6º Beau gente (B) Noche. 1º La octava mujer de Barba Azul (M) 2º Derrota del Dragón (P) 3º Beau geste (B) — HOLLYWOOD (Sayago). Mat. 1º Justicia a la brava (P) 2º Valle de los desaparecidos (P) 3º Loquilambia (E) 4º El gendarme desconocido (M) Noche. 1º La patrulla fronteriza (P) 2º El gendarme desconocido (M).

UNION

METROPOL. Mat. 1º Corta. 2º Se conocieron en la Argentina (P) 3º Los valientes de la guardia (P) 4º Mashenka (P) 5º Goyescas (P) Noche. 1º Mashenka (P) 2º Goyescas (P) — GLUCKSMANN PALACE. Mat. 1º Emboscada submarina (P) 2º Valle de los desaparecidos (P) 3º Los pagarés de Mendoza ...

## Revisan las Patentes de los Vehículos

¿Quién podrá negar su concurso a la gran batalla que se realizará contra el enemigo invisible?





## Sr. Suscriptor:

COMUNIQUE A LA ADMINISTRACION DE NUESTRO DIARIO, CIUDADELA Nº 1469 (TEL. 80906), CUALQUIER IRREGULARIDAD QUE NOTARE EN EL SERVICIO DE REPARTO

## AVISOS BREVES

☆ ☆ ☆ ☆ La Mesa del Pobre Soporta Impuestos Prohibitivos en Cada Artículo que Consume ☆ ☆ ☆ ☆

# Patriótica Iniciativa Destinada a Estudiar la Especulación y los Precios Altos en los Artículos de Primera Necesidad

## Necesitamos Una Política Alimenticia Urgente y Decidida, Expresa el Diputado Dr. Tomás G. Brena en la Proposición que Presentó a la Cámara

El problema de las subsistencias tiene una gravedad extraordinaria, afirma el Dr. Brena en la exposición de motivos.

En la prensa, en la Cámara, en todas las tribunas, se mencionan, puede decirse que todos los días, la especulación de los precios de artículos necesarios para subsistir y la imposibilidad práctica de hacer frente a las obligaciones más urgentes con los salarios y sueldos que se ganan.

### INEFICACIA DE LA COMISION NACIONAL DE SUBSISTENCIAS

Días pasados, el Dr. Gustavo Gallinal, Presidente de la Comisión Nacional de Subsistencias, denunciaba la imposibilidad práctica de seguir actuando en el organismo, ya que no tiene ni las necesarias atribuciones ni los medios económicos y funcionales indispensables.

Su denuncia ha tenido una gran resonancia.

### UNA AFIRMACION CONCORDE DEL Dr. RODRIGUEZ LARRETA

En el seno del Parlamento, oímos voces autorizadas, de distintos sectores, que repetían las penurias de nuestra población pobre. Los fenómenos los concretaba esencialmente el Dr. Rodríguez Larreta con estos conceptos: a) inflacionismo; b) suba de precios de artículos de primera necesidad al punto que el costo vital aumentó en pocos años en un 50 %; c) necesidad de hacer rendir a las grandes ganancias, en beneficio del bien común.

Tuve oportunidad, hace algunos meses, de relacionar el salario, el costo vital y las calorías humanas, mostrando la salud, en salario alto, costo bajo y calorías suficientes y la enfermedad y la muerte, en bajos salarios, alto costo vital y calorías insuficientes.

### EL PUEBLO NO PUEDE MAS

El problema todos lo sentimos en cualquier ambiente en que actuemos y en cualquier barrio; la gente no puede más. No puede más porque constantemente sube el costo vital.

Un centésimo, en un artículo de primera necesidad, no es problema para un hombre que gana un buen sueldo; lo es siempre para el hombre que gane menos de $ 100.00 mensuales.

Decía le Dr. Rodríguez Larreta en el seno de esta Cámara, que una familia necesita hoy, como salario, por lo menos, unos $ 100.00 mensuales y que la estadística oficial nos revela la necesidad de $ 77.00

Aun cuando creo que hay una equivocación en el manejo de la estadística de la Dirección de Asuntos Económicos, ya que ella nos revela, no el costo vital, sino el ajuste posible de un costo vital a una entrada mensual de $ 50.00 para cuatro personas en familia, lo cierto es que ese salario ya es insuficiente

Hace unos meses di unos datos interesantes expresando lo que costaban "dos pucheros bajo techo".

### LA REALIDAD DE UN PRESUPUESTO FAMILIAR

Decía yo, que tomando de la realidad, en una familia de campaña, lo que llevaban dos ollas de alimento diario para cuatro personas, se llegaba a resultados sorprendentes. Esa familia, tomando dos pucheros en el día, mate, desayuno, bajo techo, es decir, en su casa, porque se paga un arrendamiento de $ 25 a $ 30, debía gozar de una entrada permanente de $ 85.00.

Cualquier descuido, cualquier "pequeño desaguisado", como comprar vino, darse la menor diversión, aparejaría, de inmediato, una situación deficitaria importante.

Me he preocupado, me he preocupado siempre —y especialmente a partir de la información que obtuvimos en la Comisión Investigadora sobre condición de vida, salarios y vivienda de la clase obrera, realizada en los años 1939 y 1940— de los presupuestos familiares tomados de la realidad angustiosa.

Una familia, compuesta por dos personas, cuyo jefe gana en total, en dos empleos, $ 109.00, tenía mensualmente un superávit de $ 0.77.

El informante me decía en su meditado estudio del costo vital: "el jefe de familia no fuma, no "toma" y no juega. En el expresado mes no hicimos regalos, no tuvimos visitas, ni gustamos vinos ni manjares. Almorzamos solamente..."

### LA VIDA, AL POBRE, LE CUESTA SOBRELLEVARLA

Esta es la realidad diciéndonos su drama. Los pesos valen poco, los alimentos valen mucho, la vida cuesta sobrellevarla.

Esto significa que estamos jugando, no diré con fuego; estamos jugando con el incendio. Es la desesperación que todos los días se nutre de nuevas miserias y de nuevos enconos

Se me decía, en el artículo que cito, que era necesario incorporar tres tipos de reformas: 1) un alza considerable de los sueldos; 2) una pronunciada rebaja de los artículos de primera necesidad y de ropas indispensables; 3) una política, en materia impositiva, que sumada a las dos reformas impostergables citadas, resuelvan el grave problema de la subsistencia del obrero y del empleado modesto.

Pesos 110.00, para esta familia, representan vivir modestamente, sin ahorros, sin ninguna previsión para gastos de enfermedad y con la única esperanza de la caridad si el despido o la enfermedad rondaran por su hogar.

### CIFRAS DE OTRO PRESUPUESTO FAMILIAR

Pocos días después, un obrero me enviaba un presupuesto y hacía, en éste que cito, los siguientes comentarios:

"Con un sueldo de $ 110.00 representando un gasto de $ 109.00, le queda un saldo (asómbrese) de $ 0.77. Nótese que son personas mayores y su manera de vivir es bastante modesta, pero tranquila, porque no tienen la desesperación y amargura que sentimos los obreros y empleados con hijos, con salarios de $ 50.00, $ 60.00 y $ 70.00 El que estas líneas escribe, expresaba, tiene cuatro hijos. Somos seis personas en total. No tengo necesidad de hacer mi presupuesto pues las penurias que vivimos todos los que tenemos sueldos tan bajos, son perfectamente conocidas. Mis hijos, al igual que miles que han nacido en esta tierra, de mirar triste y pálidos por la desnutrición, —es doloroso tener que decirlo— están clamando en su inocencia y en su silencio por una mayor justicia."

Y es verdad. Este clamor todos lo sentimos.

### LA EXPERIENCIA DE UN VICENTINO

Yo lo he sentido particularmente en mi función de conferente vicentino. Puedo decir que todos los días siento esa miseria como una acusación contra todo y contra todos, empezando por ser una acusación contra un régimen capitalista inhumano, que al decir de Monseñor de Andrea, en una reciente conferencia, es "un régimen económico sin corazón y como no tiene corazón, tampoco tiene patria..."

Frente al drama de esta gente, drama del salario, drama de la inseguridad del empleo, drama del costo vital, drama del techo, del alimento, de la enfermedad, drama del que sabe si muere deja en la miseria y en la desesperación a todos los suyos, sin más recursos que los de la caridad, algo debemos hacer todos y de inmediato.

Nunca es tarde cuando la ocasión es ésta, en que voces tan altas nos revelan en un dolor que ya no puede más.

Pero la ocasión, está, además, en otra cosa, en la especulación.

### LA ESPECULACION DENUNCIADA POR EL DR. ACEVEDO ALVAREZ

Se denunció aquí, por la voz de otro colega, el Dr. Acevedo Alvarez, la tremenda especulación de grandes empresas que ganaron en un año $ 800.000 declarados.

Esa no es la única especulación; es una parte de la especulación general.

### SE ESPECULA CON LOS ARTICULOS DE PRIMERA NECESIDAD

Yo sé —tengo datos—, todos lo sabemos, que la especulación en los precios de los artículos de primera necesidad, existe.

Hay una política comercial perfectamente conocida que "hace faltar" lo que los demás necesitan. Hay una política comercial, perfectamente conocida, que "traslada" constantemente las existencias desde los depósitos de ciertos comerciantes a los depósitos de otros. Cada uno de esos "traslados", cuesta aumentos de precio.

Conozco todas las explicaciones que se dan.

Se que un carnicero y un panadero y un lechero y un tendero me llevarán sus cuentas y me dirán que ya no se puede más. Hay quienes han demostrado, en Comisiones de esta misma Cámara, que su comercio no les dejaba más ganancias que la de $ 20.00 o $ 30.00 mensuales. Se les ha demostrado que la simple diferencia entre el precio, oficialmente fijado, y lo cobrado realmente, importaba doscientos, trescientos y hasta seiscientos pesos mensuales.

Pero aunque sea exacto, el Estado tiene que oír el clamor general, que es clamor de una necesidad cada día más angustiada y sufriente.

### EL CLAMOR DE LA CLASE NECESITADA

Yo digo que sería muy peligroso, que todos los que defienden ese interés a no tocar los precios, se pusieran frente a los miles y miles de pobres del Cerro, el Cerrito, La Teja, Villa Española, Las Pajas, la Aldea de Rivera, el Yí del Durazno o los 600 "pueblos de ratas" que siguen reclamando justicia.

Todos los que defienden sus precios, tendrán la razón que se quiera, pero los que defienden su vida, tienen más razón que todos.

Tengo aquí datos interesantes.

### ESPECULACION EN LA ROPA DEL TRABAJADOR

Tomo, por ejemplo el dato de la ropa. La especulación es evidente. La ropa barata, está pagándose el doble de su precio.

Madrás que valía $ 0.40 o $ 0.50 cuesta $ 1.20; creas que costaban $ 0.80 o $ 0.90 y que cuestan $ 2.50; camisas de trabajo que costaban $ 1.20 y $ 1.40, que cuestan $ 2.70. Son ganancias del 50, del 80 y del 100 % y más.

### LA VIDA MISERABLE QUE LLEVAN NUESTROS TRABAJADORES

Hay cosas que aquí no han preocupado. El día que se estudien, estaremos aun más asombrados de la vida miserable que lleva nuestra población trabajadora.

El salario debe estar en relación con el trabajo y con la calificación del trabajo y hasta con las cargas familiares, tal como lo ha consagrado nuestra legislación.

Pero el salario debe estar en relación con el costo vital, no solamente el general, sino el profesional, que puede ser mayor.

El hombre que trabaja, gasta determinado número de calorías. Estas calorías demandan determinada cantidad y clase de alimentos para reponerse.

El salario y el costo vital deben tenerlos en cuenta.

Un hombre, en su reposo en 24 horas, gasta alrededor de 2.300 calorías; en un trabajo liviano, unas 2.440; en un trabajo manual mediano, una 2.800; en un trabajo pesado unas 3.300 y en un trabajo muy pesado unas 4.800.

El tipo de trabajo significa gasto distinto. El tipo de trabajo gasta de distinta manera y debe ganar de distinta manera para reparar esos gastos.

Fíjase la Cámara en lo que se gasta por profesión:

Una costurera a mano, gasta unas 2.000 calorías; un encuadernador, unas 3.000; un obrero metalúrgico, gasta unas 3.500; un picapedrero gasta unas 5.000 y un leñador gasta entre 5.500 y 6.000 calorías.

### DATOS CIENTIFICOS DEL PROF. ESCUDERO

Ahora bien; según los datos del profesor Escudero, publicados en un libro que ya tuve la oportunidad de citar en Cámara, hablando sobre este mismo asunto, la alimentación necesaria para un hombre con un gasto promedial de 3.000 calorías diarias, representaría, por alimentos, nada más que alimentos, unos $ 50.00 de nuestra moneda. La ciencia demuestra que la no reparación de este gasto, trae desnutrición, enfermedad y muerte, rebajando el nivel vital y moral de cualquier sociedad.

La desnutrición, ha dicho Escudero —y lo dice con pruebas— "modifica la estructura física del hombre, lo degenera; cambia su moral, embrutece su espíritu, altera la normal constitución de la familia y revoluciona a la sociedad".

En las admirables páginas de doctor Boerger, tercer volumen de sus "Investigaciones Agronómicas", hay datos para impresionarnos sobre nuestra miseria y sobre nuestra responsabilidad.

### LOS MALES QUE PRESENTA LA ACTUAL COMISION DE SUBSISTENCIAS

¿Qué es lo que propongo con esta fórmula?

Lo voy a explicar.

1) La Comisión de Subsistencias según la reglamentación de la ley 10.075 de 1941, no es más que un organismo asesor del Poder Ejecutivo. Tiene atribuciones amplias, pero no tiene los medios económicos y funcionales de hacerlas cumplir cuando las realiza.

Esta Comisión revela los siguientes males:

a) El mal de su integración;
b) El mal de su fiscalización;
c) El mal de su financiación,
d) El mal de su dependencia.

### HAY QUE HACER OTRA COMISION

Hay que hacer otra Comisión, una Dirección de Abastecimientos sobre estas bases que yo enuncié en 1941 al discutirse en Diputados la ley actual:

a) Una Comisión nueva de carácter paritario.
b) Una Comisión con un contralor de Comisiones de Barrio en función pública;
c) Una Comisión con suficientes finanzas. Una parte puede y debe tomarse de los aumentos presupuestales;
d) Una Comisión Autónoma.

Yo creo que esto servirá para enmendar errores y salvar deficiencias.

Gastamos en todo y para todo. Nunca hemos gastado bien y de una vez para lo más necesario, que es la alimentación de las clases necesitadas. Nunca hemos tenido una verdadera, auténtica y organizada política de alimentos.

La financiación debía salir de los aumentos presupuestarios. No hay razón para oponerle argumentos

La Cámara cumplirá ahora con el problema de la vivienda. Se gastarán 30 o 40 millones de pesos. Es la buena política del techo para la gente pobre.

Debe cumplir la otra política, la del alimento y los remedios fuera de la especulación.

El presupuesto llegará, según se anuncia, con varios millones de aumentos. De esos aumentos debe destinarse parte para esta Dirección de Abastecimientos y para hacer una política dirigida de centros alimenticios en diversas partes de la República. Dinero para los comedores populares, para la Comisión Nacional de Invierno, para los puestos auxiliares, para las cooperativas de barrio; todo eso entra en la política de una Dirección de Abastecimientos que fusione todos esos organismos concretándose nada más que a la política de la alimentación y asistencia en sentido estricto.

### HACIA EL INVENTARIO DE LOS ARTICULOS DE PRIMERA NECESIDAD

2) Por ahora, debe hacerse algo efectivo: es el inventario de artículos, es la información a la Cámara y es la fijación de precios máximos.

Yo sé todo lo que se argumenta en contra de esta política de los precios máximos. Puedo repetirlo como el más interesado en criticarla.

Pero todo eso no me convence de que el Estado deba quedarse quieto, esperando los tiempos mejores que nunca llegan, viendo cómo el hambre y la injusticia campean en toda la República.

### ARTICULOS QUE RECLAMAN UNA REBAJA INMEDIATA

Hay algunos artículos de primera necesidad que reclaman una rebaja inmediata. Los fondos saldrán de los comerciantes o de los industriales o de todos o de los beneficios de la guerra que nunca fueron tocados a diferencia de toda la política financiera del mundo.

### LAS GANANCIAS EN LA EXPORTACION

Hay ganancias enormes en la exportación. Esas ganancias tienen estas dos derivaciones:

1) Enriquecen a unos pocos;
2) dificultan las adquisiciones internas y suben los precios de esos artículos exportables.

Alguna parte de esas ganancias, debe derivar para el pueblo más pobre y que sufre más. Esa política, esa resolución, esa fijación puede hacerse. La Comisión deberá estudiarlo con todos los elementos que pongan en sus manos el Contralor de Exportaciones e Importaciones y el Banco de la República por medio de su Departamento Económico. Otros organismos deberán ser consultados. Cito esos, como poseedores de información especializada.

Si se dan las necesarias garantías, hasta la Colecta Nacional o el Empréstito Interno para abastecer a las clases pobres, tendrán pleno éxito.

### NO HAY QUE JUGAR CON LA DESESPERACION DEL POBRE

Todo hay que intentarlo. Se juega nada menos que la desesperación de la gente que no podrá querer a esta patria, si ella no tiene dictados de justicia y caridad para su dolor.

No se me escapan las complicaciones. La carne, el azúcar, el pan, tienen las suyas. Pero las dificultades deben acrecer las fórmulas que pide la necesidad.

### LO QUE OCURRE CON LA AZUCAR

En lo que respecta al azúcar, yo sé que hay dos políticas: I) la de rebajar el precio, por modo coactivo, ajustándose a la importación como régimen y II) la de vigorizar la industria nacional de la remolacha y de la importación de melaza para refinarla en la República.

Sé que esto se está haciendo y me alegro.

Se ha dicho que el consumo nacional es de 65.000 toneladas; que ese consumo demanda una producción de 500.000 toneladas de remolacha; que esa producción demanda un territorio cultivable de 30.000 hectáreas y que todo reclama una población obrera de 37.000 hombres, lo que significa nuevas y fuertes oportunidades de trabajo al tiempo que independencia económica del exterior.

Todo esto me convence pero me quedan estas dos amarguras:

1) saber que el azúcar, que hoy se paga $ 0.29 y en muchos barrios, $ 0.31, costará, de hoy en adelante, $ 0.31. Sé todo lo que se invoca, pero yo invoco este hecho, no para decir: "no nos independicemos ni demos nuevas oportunidades de trabajo", sino para decir que es necesario, al tiempo, hacer otra política de abaratamiento cuando se hace esta política de liberación económica.

### $ 0.09 DE IMPUESTO POR CADA KILO DE AZUCAR

El azúcar paga un impuesto enorme. Paga alrededor de $ 0.09 por kilo. Ese impuesto es una enormidad. Consagra, lo que yo algunas veces recordé en Cámara, especialmente en el año 1941, al informar la investigación sobre condiciones de vida, salario y viviendas de la clase obrera: lo que Jacobo Wagner llama "progresión inversa". Según este tipo de "progresión", el impuesto sube a medida que la renta baja. Y sube efectivamente para el pobre que viene a pagar el mismo impuesto, por cada kilo de azúcar, que el rico, que tiene más renta libre para el pago. El pobre paga más, porque tiene menos renta libre o no tiene renta libre.

### UNA FORMULA PARA LIBRAR AL POBRE DE ESTA CARGA

¿Qué se podía hacer? Una cosa sencilla, que requiere buena voluntad y decisión; trasladar ese impuesto de $ 0.09 centésimos para uno, dos o tres artículos menos necesarios, pagándose en definitiva, sobre clases económicamente más acomodadas

Sin perjudicar las finanzas, el impuesto se haría más justo. ¿Qué nos impide descargar una parte sobre hijuelas mayores de 20.000 pesos? ¿Qué nos impide descargar otra parte sobre impuestos al lujo, a las alhajas, a los relojes finos, u otros artículos del mismo tipo? ¿Es esto imposible? ¿No lo soportaría con gusto el mismo contribuyente sabiéndose, como se sabría, que el recargo tiene una finalidad tan humana? Esto podría ensayarse con algunos artículos de primera necesidad, de esos que consumen especialmente las clases más pobres de la sociedad y traería un alivio considerable, sin mengua del orden financiero establecido.

DOS MEDIDAS, que requerirían información precisa y consejos técnicos adecuados, desde el seno de la Dirección de Abastecimientos:

1º. DISMINUCION DE PRECIOS INTERNOS para industrias y comercios que obtienen grandes ganancias en la EXPORTACION.

Esos negocios pueden rebajar y hasta pueden perder, sin dejar de ganar.

2º. TRASLADAR CIERTOS IMPUESTOS DE LAS FUENTES MAS INJUSTAS a las fuentes más justas.

Iríamos así, haciendo la política de la renta en pequeñas aplicaciones, sin peligro real para nadie y con ventajas efectivas para todos.

### LA MISERIA ENGENDRA ENFERMEDADES

Todo lo exige la miseria que soportamos. ¿Por qué, en estas condiciones, la gente no se muere de hambre? Estamos equivocados. Se muere, y la que no se muere, sufre tanto, que las enfermedades, por las que se extiende el certificado de defunción, no son causa sino consecuencia de la miseria.

Pero las medidas anteriormente indicadas, se complementan con el respeto de otras ya adoptadas y que no se cumplen. Es lo que pasa con la carne.

### LOS PRECIOS EN LA CARNE

Los precios de la carne son bajos en el país. Nos referimos a los precios fijados. Los que son altos, son los precios actuales, que han olvidado la antigua fijación que todavía rige, aunque teóricamente.

La tarifa de precios vigente es más baja que la que acaba de aprobar el gobierno argentino con fecha 19 de agosto de este año.

¿Por qué se encarece la carne, entonces?

Por estas razones: I) No se respetan esas tarifas vigentes; II) Los abastecedores ganan 1 centésimo por kilo de carne; III) Hay un exceso de carnicerías que no dejan límite de ganancias legales: 1.100 carnicerías; IV) No se ha racionalizado el abasto.

Es interesante comprobar esto: que los precios de la carne que rigen desde el mes de mayo de 1938, casi nadie los conoce como precios vigentes, porque nadie los respeta.

Cotejo esos precios con los del reciente decreto argentino que tantos comentarios suscita:

Cuadril con hueso: precio argentino, $ 0.70, precio uruguayo, $ 0.20; azotillo, precio argentino, $ 0.35, precio uruguayo, $ 0.16; matambre: precio argentino, $ 0.80, precio uruguayo, $ 0.26; pulpas de nalga: precio argentino, $ 0.75, precio uruguayo, $ 0.26; aguja: precio argentino, $ 0.50, precio uruguayo, $ 0.16; Huesos sin carne: precio argentino, $ 0.10, precio uruguayo, $ 0.05; puchero de falda: precio argentino, $ 0.40, precio uruguayo, $ 0.21; entraña: precio argentino, $ 0.70, precio uruguayo, $ 0.26; asado: precio argentino, $ 0.55, precio uruguayo, $ 0.26.

Se dice que el Frigorífico pierde seis millones de pesos por el abasto. ¿Quién los aprovecha? No es el pueblo, que está pagando precios prohibitivos.

Bastaría con hacer cumplir esta tarifa, que repito, es la tarifa vigente desde el año 1938. Nuestra democracia necesita esta capacidad de hacer el bien social y realizar esta justicia elemental.

### EL POBRE SE VA ENDEUDANDO CADA DIA MAS

La gente que vive, vive gracias a las mil maniobras del ingenio desesperado. La miseria obliga al endeudamiento de la gente. Necesita vivir y la única manera de vivir es la deuda creciente que quita libertad.

La deuda por una parte y por otra los préstamos prendarios.

(Continúa en 7.a Pág. 5.a | 6.a Col.)

## Defensa de los Derechos del Hombre y del Ciudadano Contra la Especulación y la Miseria

EL señor Representante doctor Tomás G. Brena, presentó a la Cámara de Dputados, de la que forma parte, la siguiente moción:

1.° — Para que se designe una "Comisión Especial destinada al estudio de la especulación y precios altos en los artículos de primera necesidad" y con los siguientes cometidos particulares:

a) Posibilidad de realizar un inventario de los artículos de primera necesidad:
b) Entregarle a la Cámara una información completa sobre la especulación en los artículos de primera necesidad, mediante el asesoramiento de todos los organismos del Estado, determinando los factores responsables de esa especulación;
c) Indicar la manera de hacer efectivamente fuerte y eficaz el trabajo de la Comisión de Subsistencias, convirtiéndola en un organismo capaz de abatir, por medios directos e indirectos, los precios de aquellos artículos que consumen las clases más pobres de la sociedad;
d) Concretar desde ahora, con la Comisión Nacional de Subsistencias y con la autorización expresa de la Cámara, los precios máximos de los siguientes artículos de primera necesidad: yerba, azucar, fideos, arroz, grasa, aceite, leche, huevos, pan, fruta, verduras, carbón, kerosene, harina de trigo, harina de maíz, papas, boniatos, café, ropa de vestido y de cama barata, y especialidades farmacéuticas.

2.° — La Cámara exhorta a la Comisión a expedir un primer informe en el plazo de 30 días, dado el inaplazable interés que la política de TECHO, ALIMENTO Y REMEDIOS FUERA DE LA ESPECULACION, ofrece a las clases más numerosas de la sociedad.

3.° — Mientras duren las funciones de esta Comisión, sus integrantes estarán eximidos de toda participación en Comisiones Permanentes, Investigadoras y Especiales.

4.° — Esta Comisión queda autorizada para realizar, en acuerdo con la Mesa, los gastos necesarios para su funcionamiento.

Montevideo, Agosto 14 de 1944.

TOMAS G. BRENA,
Represeinante por Montevideo.

## Cómo Comenta "El País" la Iniciativa del Dr. Brena

En su edición de ayer "El País" comenta la iniciativa en los siguientes términos:

El representante de la Unión Cívica en la Cámara de Diputados, doctor Brena, acaba de presentar una moción destinada a merecer el más caluroso apoyo por parte de quienes conocen hasta qué punto se ha dech hoy insoportable la vida de las clases modestas.

Se trata de una iniciativa mediante la cual se crea una comisión parlamentaria encargada de estudiar la lucha contra la especulación y los precios altos en los artículos de primera necesidad y a la que se comete particularmente el análisis de una serie de puntos vinculados con esa indispensable y, hasta ahora, demorada acción gubernativa en defensa de los sectores no pudientes de la población.

Desde estas columnas, donde casi cotidianamente insistimos en la urgente necesidad de desarrollar una gestión eficaz en tan importante aspecto de la convivencia, nos creemos, hasta cierto punto, eximidos de expresar nuestro aplauso a la referida proposición...

## Un Interesante Proyecto Presentó el Doctor Juan José de Amzéaga en el Consejo de Ministros

*EL CONSEJO de Ministros celebró ayer su sesión semanal. El acto fué presidido por el primer magistrado, doctor Juan José Amézaga, asistiendo los señores Ministros: de Relaciones Exteriores, Ing. José Serrato; del Interior, Dr. Juan José Carbajal Victorica; de Defensa Nacional, Gral. de División Alfredo R. Campos; de Ganadería y Agricultura, Ing. Agr. Arturo González Vidart; de Salud Pública, Dr. Luis Mattiauda; de Industrias y Trabajo, Dr. Javier Mendívil; de Instrucción Pública y Previsión Social, Dr. Adolfo Folle Juanicó; de Hacienda, Dr. Héctor Alvarez Cina, y de Obras Públicas, Don Tomás Berreta.*

UN GRAN PROYECTO

Cabe destacar por la gran transcendencia social que alcanza para el país el Proyecto que el señor Presidente de la República sometió a consideración del Gabinete relativo a la protección a la familia, por el cual se establece que el matrimonio civil se efectuará gratuitamente en todo el territorio de la República, quedando exceptuados los que se celebren en los domicilios. Los contrayentes, radicados en los departamentos del litoral e interior, que se hallen en estado de indigencia recibirán del Estado, en el acto de la celebración, una prima para el matrimonio correspondiente a un mes del salario mínimo rural que señala la ley, estableciéndose, además, que los patronos, en caso de negarse a contratar obreros o empleados casados, o lleguen a despedirlos por haber contraído o disponerse a contraer enlace serán castigados con las penas señaladas por el artículo 288 del Código Penal. Respecto a la situación futura de la familia, el proyecto establece que por cada hijo legítimo de estos matrimonios, los padres recibirán una prima de $ 20.00, pagadera en dos cuotas iguales, la primera al inscribir el nacimiento y la segunda con un año de posterioridad, y previa certificación del Consejo del Niño o las dependencias del Ministerio de Salud Pública, de que el menor ha sido bien cuidado por sus padres. El Estado proporcionará, además, a los niños en edad escolar, de padres necesitados, calzado y abrigos económicos así como delantales para que puedan concurrir a los establecimientos de enseñanza, y en cuanto a los analfabetos, de más de 12 años de edad, se les proporcionará un subsidio mensual de tres pesos, durante un año, siempre que concurran puntualmente a las escuelas. El proyecto fija, también, cuotas de retribución a los Oficiales del Estado Civil por los servicios que les impondrá esta ley y crea, asimismo, emisiones especiales y cajas de compensación a los efectos del cumplimiento de las disposiciones mencionadas.

El proyecto trata de resolver asimismo, la situación de la familia, en caso de fallecimiento de uno de los cónyuges, a fin de evitar que los pequeños recursos que hubiesen invertido en modestas explotaciones granjeras, se disgreguen a consecuencia de las reclamaciones que pueda formular alguno de los herederos. El señor Presidente de la República terminó diciendo que sometía este asunto a estudio de los miembros del Gabinete, a fin de considerarlo en una de las próximas sesiones. Los señores Ministros de Instrucción Pública e Interior señalaron en términos conceptuosos, las proyecciones que encierra esta iniciativa agregando que constituye la realización de uno de los capítulos de la obra de gobierno en que se halla empeñado el doctor Amézaga.

EL ABASTECIMIENTO DE CARNE

El señor Ministro de Ganadería y Agricultura planteó la cuestión relativa al abastecimiento de carne a la población, debido a la acentuada merma de haciendas que se viene operando en las entradas de La Tablada y con ese motivo dió a conocer la nota que le fuera dirigida por el Directorio del Frigorífico Nacional, en la que analiza los distintos aspectos del problema y consulta la opinión del Poder Ejecutivo acerca de la política que correspondería seguir, a fin de atender el suministro de carne a la población de la capital y los compromisos contraídos con el exterior. El problema fué objeto de un examen que abarcó sus distintas faces y como el señor Ministro de Industrias hiciese saber que había sido invitado a una reunion especial que se realizará mañana en la Intendencia Municipal, para tratar esta misma cuestión, y a su vez el señor Ministro de Hacienda expresase que la comisión especial que estudia el problema del abasto se hallaba reunida en esos momentos, se acordó que los Ministros de Ganadería y Agricultura, Industrias y Hacienda concurran mañana a la reunión que se efectuará en la Municipalidad, debiendo informar de inmediato acerca de las conclusiones que se adopten. Por su parte, el señor Ministro de Ganadería y Agricultura invitará esta tarde a los representantes de los frigoríficos con el propósito de cambiar ideas sobre el particular.

SE PIDE UNA PENSION

Luego, el señor Ministro de Obras Públicas refiriéndose al fallecimiento del doctor Luis A. Bruno, ocurrido recientemente en la ciudad de Las Piedras, donde desempeñaba honorariamente el cargo de médico supernumerario de policía, propuso fuese acordada una pensión graciable a su familia, en vista de la difícil situación económica en que se encuentra y teniendo en cuenta, además, la importancia de los servicios que dicho facultativo prestó durante años en aquella localidad, sin retribución alguna por parte del Estado.

Agregó que la población de Las Piedras, reconocida por la obra abnegada de doctor Bruno, ha resuelto donar una propiedad a su esposa e hijos, y aspira a que el Estado contemple, también, esa situación. El Consejo compartió los conceptos del señor Berreta acerca de la actuación del citado facultativo, lamentando que la situación del erario público no permita acceder, en estos momentos, a los deseos expresados.

En último término se aprobaron numerosos asuntos de carácter administrativo presentados por los distintos Ministerios, levantándose la sesión a las 13 horas y 40 minutos.

## ES ANGUSTIOSA LA SITUACION DE LOS NIÑOS EN EUROPA

### Un llamado apremiante de la Unión Internacional

En el Consejo del Niño, acaba de ser recibido el telegrama que reproducimos a continuación:

**Geneve. Via Trans. — Doctor Bauzá, Presidente del Consejo del Niño. Montevideo. — "Ante gran infortunio y miseria niños víctimas de la guerra. Hago un llamado, en nombre de la Unión Internacional de Socorro para los Niños, por intermedio de Vuestra Excelencia para obtener apoyo uruguayo. Nuestras organizaciones y delegaciones en diversos países pueden utilizar fondos puestos a disposición de la Unión cumpliendo el propósito de los donantes. Deseamos el refuerzo de la colaboración y solidaridad uruguayas cuyas manifestaciones pasadas siempre muy apreciadas y ver Consejo del Niño tome posición en la Unión. — GEORGES THELIN, Secretario General".**

El Consejo del Niño, a cuya consideración fué sometido, con el fin de determinar la conducta a seguirse resolvió. — Montevideo, agosto 10 de 1944. CONSEJO DEL NIÑO. En sesión de la fecha se resuelve: 1.° Publicar por la prensa el telegrama enviado por la Unión Internacional de Socorro para los Niños solicitando el apoyo uruguayo. 2.° Solicitar a las personas de recursos su contribución para esta obra de socorro. 3.° Pedir al Poder Ejecutivo vote una suma con la cual el Consejo del Niño pueda contribuir a esa obra tan noble.

Es indudable que deberes de solidaridad internacional, así como obligaciones de orden moral derivadas de la interdependencia a que deben considerarse unidas todas las naciones del mundo civilizado, obligan a nuestro país a extender la visual más allá de las fronteras de la Patria, para llevarla hacia los países castigados por la guerra que azota cruelmente al continente europeo.

No cabe duda de que si la situación de los niños después de la guerra mundial de 1914 a 1918 fué dramática, las consecuencias de la actual son desde ya mucho más graves, y exigen ya rápidas y eficaces medidas de protección. El es y sigue siendo la víctima inocente de esta enorme catástrofe, y la tuberculosis, el raquitismo, las alteraciones mentales y la delincuencia juvenil, habrán de constituír una parte de las terribles consecuencias de la guerra actual, afectando por muchos años la salud física como la salud moral de los niños en la zona castigada por la lucha sin precedentes en la historia.

Sin dejar de considerar, que es nuestro primer deber cuidar y atender al acervo constituído por nuestro capital infantil, no sería humano despreocuparnos por la situación de los niños europeos en situación mil veces peor que los nuestros. Aun cuando la ayuda del Uruguay, será forzosamente pequeña en comparación con las necesidades de la situación de Europa, ella no debe estar ausente.

Inspirado en este sentimiento es que el Consejo del Niño, formula un llamado a aquellas personas y firmas industriales y comerciales que lo entiendan del mismo modo, para que remitan a esta institución su precioso óbolo, pudiendo dárseles la seguridad de que se le hará llegar a la Unión Internacional de Socorro para los Niños, de acuerdo a los propósitos que animan al donante.